

ԱԶՏԱԳՈՐԾԵԼՈՒ

AZTAG QUOTIDIEN POLITIQUE ET LITTÉRAIRE

أزتاك جريدة يومية سياسية وأدبية - اليومة السؤولة، إيشادوريشيان

1500 Լ.Ո. 72րդ ՏԱՐԻ, ԹԻՒՒ 289 (20452) ՇԱՐԱԹ, 19 ՓԵՏՐՈՒԱՐ 200010 ԷԶ

ԼԻՔԱՆԱՆԻ ՀՈՂԸ ԿԱՐԵԼԻ ԶԷ ԱՅՐԵԼ

ՅԱՅՏԱՐԱՐԵՑ ԼԱՀՈՒՏ

Նախագահ գործիչ Լիբանոս երկկուսաբան, որ Լիբանանի գործադիր չեն պատճառներ ցեղամոլ ոճիրները, գործ կր գործ է հանում Պարագ եւ անոր արտաքին գործոց նախարար Տէյվիտ Լեւի:

Նախագահ Լահուտ յայտնեց, թէ Լեւի արձակեց այն պիտի սպառնալիքներ, գործ չի կրնար գործադրել, որովհետեւ ան գիտէ, թէ Լիբանանի հողը ո՛չ կ'ալի, ոչ ալ կր խեղդուի, այլ իսրայէլը կը դնէ անակնկալի մէջ:

«Այս ոճիրներով իսրայէլացիները կը հետեւին նացիներու օրինակին» արարներուն եւ լիբանանցիներուն դէմ կ'որակելով այն, ինչ որ կ'ըսեն, թէ իրենց դէմ գործուած է Բ. Աշխարհամարտին», ըսաւ ան:

Հանրապետութեան նախագահը ընդգծեց, որ Լիբանան, քաղաքայինները պաշտպանելու համար Ապրիլեան Հասկացողութեան կառչած ըլլալով հանդերձ, այդ հասկացողութեան իսրայէլի կողմէ մերժում մը «աշխարհի վերջը» չի նկատեր:

Նախագահ Լահուտ բացատրեց, որ իսրայէլ չարաչար կը սխալի, եթէ կը կարծէ, թէ իր այս ոճիրանանի վրայ ճշուում է, որ կրնայ յանգիլ հասկացողութեան պայմաններու փոփոխութեան, «որովհետեւ այս հասկացողութիւնը որդեգրուած է երկու կողմերու քաղաքայիններու պաշտպանութեան համար, ու եթէ իսրայէլ վերցնէ մեր քաղաքացիներուն ու քաղաքային կառոյցներուն անձեռնմխելիութիւնը, ապա անկէկա նաեւ վերցուցած կ'ըլլայ անձեռնմխելիութիւնը իր քաղաքացիներուն, կառոյցներուն եւ շահերուն»:

«Մենք կը հաւատանք, որ այդ պարագային մեր հարաձեռնը շատ աւելի մեծ ցաւ պիտի պատճառեն, նկատի առած իսրայէլի բազմակողմանի շահերը», ըսաւ նախագահը, իրեն այցելած երեսփոխաններուն՝ հաստատելով, որ կ'ապրինք շրջանային զգայուն եւ վտանգաւոր պայմաններ, որոնք անխուսափելի կը դարձնեն հայրենիքին շուրջ բոլոր կողմերու համախմբումն ու ներքին հարցերու անտեսումը, «որովհետեւ անոնք կ'ըրնան տկարացնել մեր ամրոցը հանդիսացող ազգային միասնութիւնը»:

Շար. ք. էջ 10

ՅՈՎՆԱՆԵԱՆ ԱՅՑԵԼԵՑ ՆԱԽԱԳԱՀ ԼԱՀՈՒՏԻ



Լահուտ կ'ընդունի Յովնանեանը:

Հայկական երեսփոխանական պլոքի ներկայացուցիչ Սեպուհ Յովնանեան երէկ այցելեց Պապատայի պալատ եւ տեսակցութիւն մը ունեցաւ նախագահ գործիչ Լահուտի հետ:

Հանդիպումին գրական կերպով զնահատականը կատարուեցաւ Հայաստանի նախագահ Ռոպէրթ Քոչարեանի Լիբանան այցելութեան:

Նախագահ Լահուտ անդրադարձաւ երկրին քաղաքական եւ ազահովական ընդհանուր կացութեան:

ԻՐԱՆԻ ԽՈՐՀՐԳԱՐԱՆԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ԲԱՐԵԿԱՐԳԶԱԿԱՆՆԵՐԸ ՅԱՐԹԱՆԱԿԻ ՄԵԾ ՅՈՅՄԵՐ ՈՒՆԻՆ

Իրանի բարեկարգ չափանցները երէկ յայտարարեցին, որ յաղթանակ կ'ակնկալեն խորհրդարանական ընտրութիւններուն, որոնք կը համարուին հանրաքուէ մը նախագահ Մոհամէտ խաթեմիի ազատական քաղաքականութեան համար:

Բալամական Իրանի Մասնակցութիւն ձեւատի պաշտօնատարներ յայտարարեցին, որ ըստ իրենց ունեցած արդիւնքներուն, մեծ թիւով իրանցիներ մասնակցած են ընտրութիւններուն:

Նախագահին եղբայրը Մոհամէտ Ռեզա խաթեմի, ըսաւ, որ ընտրութիւններէն առաջ իրենք կը նախատեսէին, որ պիտի յաղթէ եւ ըստ իրենց ունեցած աւուրցողներուն, իրենց նախատեսութիւնը ճիշդ էր:

Քուէատուփերը երէկ երեկոյեան ժամը 9:00ին (Իրանի ժամով) փակուեցան, երկու ժամով քուէարկութիւնները երկարաձգուելէ ետք:

Պաշտօնատարներ ըսին, որ փոքր շրջաններէ աւսօրուրէն սկսեալ արդիւնքներ կրնան յայտարարուիլ, սակայն մեծ շրջաններու արդիւնքները կրնան մինչեւ տասը օր ժամանակ խլել:

(ՌՈՅԹԸՐԸ)

ՈՒԱՇԻՆԿԹԸ ՅԱՆՁՆԱՌՈՒ ԿԸ ՄՆԱՅ ԽԱՂԱՂՈՒԹԵԱՆ ԳՈՐԾԸՆԹԱՅԻՆ ՇԱՆԴԵՊ

ԿԸ ԳՐԷ ԶԼԻՆԹԸՆ ԱՐԱՅԱԹԻ ՅՂԱԾ ՆԱՄԱԿԻՆ ՄԷՋ

Միացեալ Նահանգներու նախագահ Պիլ Քլինթըն նամակ մը ուղարկած է պաղեստինեան իշխանութեան նախագահ Եասէր Արաֆատի՝ վերահաստատելու համար, թէ Ուաշինկթըն յանձնառու կ'ընայ պաղեստինեան իսրայէլեան խաղաղութեան գործընթացին հանդէպ, յայտնեց Արաֆատի մէկ խորհրդատուն:

Նապիլ Ապու Ռուտայնա յայտնեց, որ նամակը կ'առնչուի խաղաղութեան գործընթացի վերջին իրադարձութիւններուն: Ան ըսաւ նաեւ, որ Քլինթըն շեշտած է, թէ Միացեալ Նահանգներ պատրաստ են շարունակելու բոլոր ճիգերը վերականգնելու համար խաղաղութեան գործընթացը: Ապու Ռուտայնա աւելցուց, որ Քլինթընի նամակը յանձնուած է ամերիկացի ընդհանուր հիւպատոս Ճոն Հըր-

պաթի կողմէ: Նամակին մէջ Քլինթըն կը վերահաստատէր, որ պաղեստինեան հարցը կ'որիցը կը կազմէ արաբեկիսրայէլեան տագնապին:

Իսրայէլ եւ պաղեստինցիները չ'են կրքած յարգել Փետրուար 13ի ժամկէտը: Անոնք տակաւին համաձայնութիւն չ'են գոյացուցած նաեւ Այսրորդանանի Յ,1 առ հարիւր յանձնելու ծրագիրին մասին: Իսրայէլ Յունուար 20ին պէտք էր պաղեստինեան իշխանութեան յանձնէր Այսրորդանանի Յ,1 առ հարիւրը: Արաֆատ որոշած է այս տարուան ընթացքին պաղեստինեան անկախ պետութիւն մը հռչակել, ինչ ալ ըլլան իսրայէլի հետ բանակցութիւններուն արդիւնքները:

(ՌՈՅԹԸՐԸ)

ՉԵՉԵՆԻՈՅ ՄԷՋ ՁԻՆՈՒՈՐԱԿԱՆ ԱՐՇԱԻԸ ԻՐ ԱԻԱՐՏԻ ՍԵՄԻՆ ԿԸ ԳՏՆՈՒԻ

Կ'ԸՍԷ ՌՈՒՄ ՉՕՐԱՎԱՐ ՄԷ

Ռուս պօրավար Վալերի Մանիլով երէկ յայտնած է, թէ Չեչենիոյ մէջ պիտուրական արշաւը իր աւարտի սեւիկ կը գտնուի՝ խուստանալով, որ ըմբուսներու դիմադրութիւնը մօտ ատենէն պիտի ճնշուի Մոսկուայի պիւտրական զերակալութեան շնորհիւ:

«Ինթըրֆաքս» լրատու գործակալութիւնը մէջբերելով Մանիլովը, որ սպայակոյտի առաջին փոխ իրամանաւորն է, յայտնեց, թէ քանակը գործողութեան վերջին փուլին մէջ կը գտնուի՝ մնացեալ ըմբուսները շրջանի հարաւային լեռներուն վրայ քանտարկելէ ետք:

Չեչենիոյ մէջ յաղթանակ մը շատ հաւանաբար թափ պիտի տայ Մարտ 26ի ընտրութիւններուն նախագահի պաշտօնական տար Վլատիմիր Փուինի՝ առաջին իսկ հանգրուանին նախագահ ընտրութեան կաշիւութեան: Ան կը հսկէ պիւտրական գործողութիւններուն, որոնք շուրջ 5 ամիս առաջ սկսած էին:

Մոսկուա արդէն հակաշիռ հաստատած է Չեչենիոյ դաշտային գօտիներուն վրայ, մղելով ըմբուսները, որ հարաւային լեռները ապաստանին: Ռուսական ուժերը նաեւ աւելի հարաւ դէպի Վրաստան ըմբուսներուն պարենաւորման եւ փախուստի ճամբաները փակած են:

Հրաւիրը, օդանաւեր եւ ուղղաթիւներ երէկ ուժեղ տեղացուցած են ըմբուս դիրքերուն վրայ՝ յատկապէս Վետնոյի եւ Արկուի կիներուն մէջ, վերջնական հարումն ծին հողը պատրաստելով:

Ըստ Մանիլովի, պիւնայներու թիւը շուրջ 7000ի կը հասնի: սակայն ան ըսած է, թէ անոնց կէսը պատրաստ է պէքերը վար

դնելու:

«Ինթըրֆաքս»ի համաձայն, ռուսական ուժերու եւ չեչենի ըմբուսներու միջեւ սաստիկ բախումներ արձանագրուած են Էլիսթանի գիւղի, ինչպէս նաեւ Իթուլ-Քալէ եւ Շաթըլ շրջաններուն մէջ:

Ըմբուսներու ուժեղ սայթիւ համաձայն չեչենի լեռնային աւելի պաշտպանուած վայրեր քաշուած են՝ նուազ խոցելի ըլլալու օդային ուժակոծումներուն եւ հեռու հաստիւրութեամբ պէքերուն դիմաց:

Մոսկուա ըմբուսներու հարց կը դիմադրուէ նաեւ ռուսական հակակշիռի ենթակայ հողամասերուն վրայ:

Չեչենիոյ տարածքին ոստիկանութիւնը տուն առ տուն փնտրութիւններու ձեռնարկած է, ըմբուսներու ինքնապատ կողմնորոշուած ըլլալու կասկածներով բազմաթիւ մարդիկ յատուկ կեդրոններ

ԵԹԷ ԽԱՂԱՂՈՒԹԻՒՆ Կ'ՈՒՋԷ

ՍՈՒՐԻԱ ՊԵՏՔ Է ԲԱՆԱԿՅՈՒԹԵԱՆ ՍԵՂԱՆ ՎԵՐԱԴԱՌՆԱՅ

Կ'ԸՍԷ ԼԵԻՒ

Իսրայէլի արտաքին գործոց նախարար Տէյվիտ Լեւի կողմէ կողմը Սուրիոյ վերսկսելու համար խաղաղութեան բանակցութիւններուն: Լեւի ըսաւ, որ Սուրիային հասած հակասական պատգամներն ու կեցուածքները վնաս կ'արտճառեն շինիչ տիրութիւն մը ունենալու ճիգերուն:

Լեւի դիտել տուաւ նաեւ, որ եթէ Սուրիա կ'ուզէ խաղաղութիւնը, պէտք է վերադառնայ բանակցութեան սեղան: Իսրայէլացի նախարարը աւելցուց, որ Սուրիային կը պահանջուի վստահութիւն ներշնչող յայտարարութիւններ կատարել եւ քայլեր որդեգրել:

Սուրիոյ եւ իսրայէլի միջեւ զբեթէ չորս տարիէ ի վեր առկախուած խաղաղութեան բանակցութիւնները վերսկսան անցեալ Դեկտեմբերին՝ Ուաշինկթընի միջնորդութեամբ: Բանակցութիւնները սակայն Յունուարին վերստին առկախուեցան, որովհետեւ երկու կողմերը չ'կրցան համաձայնութիւն գոյացնել բանակցութիւններուն նիւթ դառնալիք հարցերուն առաջնահերթութեան գծով: Սուրիա կը պահանջէ, որ ամէն բանէ առաջ իսրայէլ խոստանայ, թէ Կուրըն ամբողջութեամբ պիտի պարպէ: Իսրայէլ սակայն կ'ուզէ նաեւ համաձայնութիւն գոյացնել ազահովութեան միջոցառումներուն մասին եւ ապա՝ խօսիլ Կուրըն պարպելու ծրագիրին տարողութեան մասին:

(ՌՈՅԹԸՐԸ)

ԶՕՐԱՎԱՐ ԱՆԴՐԱՆԻԿԻ ԱՃԻՆՆԵՐԸ ԵՐԵՒԱՆ ՓՈԽԱԳՐՈՒԵՅԱՆ



Վերջին յարգանք՝ Անդրանիկի աճիւններուն:

ԵՐԵՒԱՆ, 18 (ԱՐՄԷՆՓՐԷՍ) - Զօրավար Անդրանիկի աճիւնները Հինգշաբթի ուշ երեկոյեան Փարիզէն Երեւան փոխադրուեցան:

«Զուարթնոց» օդակայան եկած էին Ազգային ժողովի նախագահ Արմէն Ռաչատեան, վարչապետ Արամ Սարգսեան, բարձրաստիճան պաշտօնատարներ եւ բազմաթիւ հայրեր:

Զօրավար Անդրանիկի աճիւնը Ուրբաթ օր տեղադրուեցաւ Երեւանի Մարգահամերգային համալիր, ուր իրենց յարգանքի տուրքը մատուցելու համար կ'այցելեն բազմահազար քաղաքացիներ, պաշտօնատարներ, քաղաքական կուսակցութիւններու ներկայացուցիչներ, զինուորականներ:

Այցելութիւնը կը շարունակուի նաեւ 19 Փետրուարին (այսօր), իսկ վաղը՝ Կիրակի, զօրավար Անդրանիկի աճիւնը կը փոխադրուի Ս. Էջմիածին, ուր Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց կաթողիկոսի գլխաւորութեամբ տեղի կ'ունենայ հոգեհանգստեան արարողութիւն: Այնուհետեւ Անդրանիկի աճիւնը հողին կը յանձնուի Եռաբլուրի մէջ:

Ե. ՍԻՈՒԹԻՆ ԽՈՐՀՐԳԱԿՅՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ՊԻՏԻ ԶԵՌՆԱՐԿԷ ԵՐԵՒԱՆԻ, ՊԱՔՈՒԻ ԵՒ ԹԻՖԼԻՍԻ ՅԵՏ

Եւրոպական Միութիւնը մեր խորհրդակցութիւններու ձեռնարկած է կուկաւեան հանրապետութիւններու՝ Հայաստանի, Ադրբեյջանի եւ Վրաստանի հետ: Անոնք պիտի կայանան փոխ նախարարական մակարդակի վրայ:

Հանդիպումները պիտի կատարուին Եւրոպական Միութեան գործակցութեան համաձայնագիրներու ծիրին մէջ, որոնք ի գօրու դարձած են ամառուրնէ ի վեր: Եւրոպական Միութեան մօտիկ աղբյւրներու համաձայն, խորհրդակցութիւնները կարելոր առիթ են երբ հանրապետութիւններուն հետ յարաբերութիւնները վերականգնուի:

Պիւլքսէլ առաջին համաժողովները պիտի ըլլան վրացիները, որոնք պիտի ժամանեն Երկուշաբթի, 21 Փետրուարին: Յատուցելաւ միայն հակակցութիւն եւ ազերիական պատկերասրահներով պիտի այցելեն Պիւլքսէլ:

Եւրոպական Միութիւնը ցարդ մէկ միլիառ տոլարի ժառանգութիւններ յատկացուցած է Հարաւային Կովկասի հանրապետութիւններուն, անոնց նախկին

Շար. ք. էջ 10

ԿԱՍՊԵՆ ԶԱՐԻՒՂ

ՎՐԱՅԱԿԱՆ ՆԱԽԱՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ ԽՈՉԸՆԴՈՏ՝ ՊԱՔՈՒ - ԵՒՅՅԱՆ ԾՐԱԳԻՐԻՆ ԱՌՋԷ

Բրիտանեամերիկեան «ՊԻ-ՓԻ-ԱՍՈՔՕ» քարիւղի ընկերութեան թուրքիա հաստատուած պաշտօնատար Փիթըր Հենչօ յայտարարեց, թէ Պաքու - Ճէյհան քարիւղատարին կառուցման աշխատանքներուն կարելի պիտի չ'ըլլայ սկսիլ, մինչեւ այն ատեն, որ Վրաստանի սահմանած նախապայմաններուն շուրջ համաձայնութիւն չ'են գոյացած: Ան ընդունեց, թէ ներկայիս վրացական պայմանները կը հանդիսանան ծրագրին իրագործման դժգոյս կարեւորագոյն խոչընդոտը:

Հենչօյի համաձայն, ազերի քարիւղին փոխանցման փոխարէն Վրաստանի պահանջած քարիւղին քանակը կը մնայ տարակարծութեան հիմնական նիւթ:

«ՊԻ. ՓԻ. ԱՍՈՔՕ» ընկերութիւնը կարեւորագոյն ներդնողն է Ազրպէյճանի մեծաւ զանազան ընկերութեան՝ Ազրպէյճանի Միջազգային Ընկերակցութեան, որ կը փորձէ կասկեան քարիւղը թուրքիոյ ճամբով միջազգային շուկաներ հասցնել:

Մինչեւ անցեալ Հոկտեմբեր ընկերութիւնը կ'ընդդիմանար Պաքու - Ճէյհան ծրագրին՝ գայն շատ ծախսաւ լիջ նկատելով. սակայն թուրքիոյ կառավարութեան իջնախիքներուն եւ ամերիկեան ճշուումներուն իր հետեւեւ, ընկերութիւնը իր դիրքը փոխեց:

ՊԸՐՐԻ ԱԼՃԵՐԻԱ ՄԵԿՆԵՑԱԻ



Պըրրի կը պատասխանէ լրագրողներուն հարցումներուն:

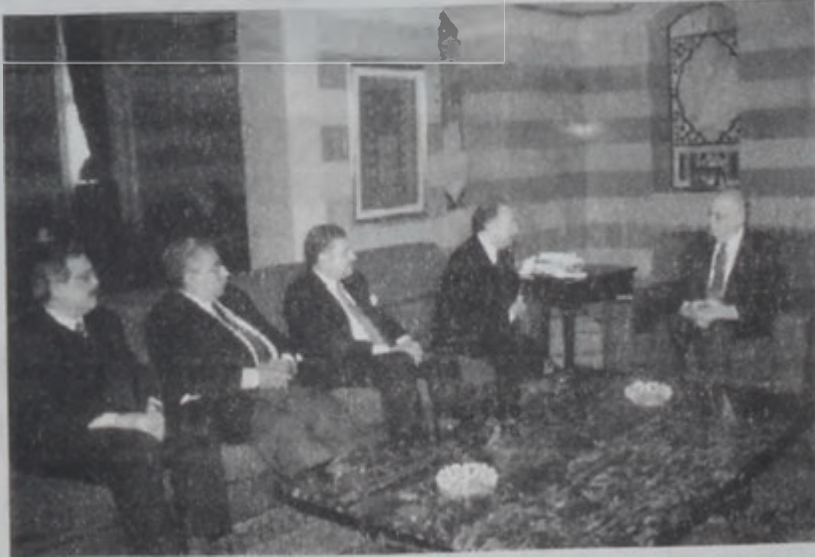
Խորհրդարանի նախագահ Նեպիի Պըրրի երէկ պատուիրակութեան մը ընկերակցութեամբ մեկնեցաւ Ալճերիա, մասնակցելու համար Արաբ Խորհրդարանական Ընկերակցութեան Խորհուրդի 35րդ նստաշրջանին, եւ ընկերակցութեան 19րդ խորհրդածողովին, որոնք պիտի գումարուին Փետրուար 19էն 22:

Օղակայանին մէջ Պըրրի մեկնելէ առաջ յայտարարեց, որ պարտականութիւն կը համարէ Ալճերիա այցելել նոյնիսկ եթէ ժողով չըլլայ, հապա ինչպէս եթէ կը գումարուի արաբ խորհրդարանականներու խորհրդածողով, որ կը կայանայ քաղաքական եւ ապահովական այս պայմաններուն մէջ:

Պըրրի ըսաւ, որ արաբական աշխարհի դիւանագիտական, ժողովրդային եւ միացեալ մարմիններու շարժումը սկսած է աճիլ ու զօրանալ: «Լիբանանի հարաւը բոլոր արաբներուն հարաւն է, եւ այս այցելութեան ընթացքին հարց պիտի տամ, թէ ի՞նչ ըրած է իւրաքանչիւր արաբական երկիր հարաւին համար», ըսաւ ան:

ԴԻԻԱՆԱԳԻՏԱԿԱՆ ՀԱՂՈՐԴԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒՆ ՆՊԱՏԱԿՆ ԵՐ ԿԱՆԽԱՐԳԻԼԵԼ ԻՍՐԱՅԷԼԵԱՆ ՆՈՐ ԿԱՅՐԱԳՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՅԱՅՏԱՐԱՐԵՅ ՀՐԱ



Հըս կ'ընդունի բրիտանական պատուիրակութիւնը:

քին ստեղծած կացութիւնը:

ԿԱԼԸՈՒԷՅ

Բրիտանիոյ խորհրդարանի արտաքին գործոց յանձնախումբի փոխ նախագահ Ճորճ Կլարկը երէկ Հըսի հետ տեսակցելէ ետք պօրակցութիւն յայտնեց Լիբանանի եւ հաս-

տատեց, թէ բռնագրաւումին դիմադրելը օրինական եւ արդար իրաւունք է, «հետեւաբար իսրայէլեան վայրագութիւնները արդարացրելու այն պատրուակը, թէ Իսրայէլ կը հսկադարձէ դիմադրութեան գործողութիւններուն, անհնդունելի է»:

Շար.՝ էջ 10

ԻՍՐԱՅԷԼԻ ԳԷՄ ԲՈՂՈՔԻ ՅՈՅՅԵՐԸ ՀԱՐՈՒՆԱԿՈՒԵՅԱՆ



«ՍԻ. ԷՆ. ԷՆ.»ի գրասենեակին առջեւ:

Լիբանանցի ուսանողները երէկ կէսօրէ ետք ժամը 4:00ին բողոքի ցույց մը կատարեցին պատկերասփիւռի «ՍԻ. ԷՆ. ԷՆ.» կայանի Լիբանանի գրասենեակին առջեւ, բողոքելու համար Լիբանանի վրայ խորախեղեան վերջին յարձակումին գծով չիշեալ կայանին կողմէ կատարուած կողմնակալ լրատուութեան դէմ:

Շար.՝ էջ 10

ԵՊԻՍԿՈՊՈՍԱԿԱՆ ԶԵՌՆԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՕԾՈՒՄ

Լիբանանի Հայոց Ազգային առաջնորդարանը ուրախութիւնը ունի ձեզ հրաւիրելու

Լիբանանի Հայոց Բեմի առաջնորդ

ԳԵՐԱՊԱՏԻՒՆՍ. ԳԵՂԱՄ Ծ. ՎՐԻ. ԽԱԶԵՐԵԱՆԻ

Եպիսկոպոսական ձեռնադրութեան եւ օծման, որ պիտի կատարէ

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ

Կիրակի, 20 Փետրուար 2000, կէսօրէ առաջ ժամը 10:00ին, կաթողիկոսարանի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մարտիրոս տաճարին մէջ, Անթիլիաս:

ԴԻԻԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԱՌԱՋՆՈՐԱՐԱՆԻ

●Կ'ուզեմք յատուկ կերպով մեր սիրելի ժողովուրդին ուշադրութեան յանձնել, թէ յառաջիկայ Կիրակի, 20 Փետրուարին, տեղի ունենալիք եպիսկոպոսական ձեռնադրութեան Ա. րաժիւրը, որ ձեռնադրեալին մասին ժողովրդական վկայութեան արարողութիւնն է, տեղի պիտի ունենայ Շարաբ. 19 Փետրուար 2000, կէսօրէ ետք ժամը 4:00ին. Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մարտիրոս տաճարին մէջ. Անթիլիաս:

ՓՈՒՌ ԻՇԽԱՆԵԱՆ

Իր յարգելի յաճախորդներուն կը յայտնէ, թէ արդէն սկսած է պատրաստել Բանինով հաց, ըստ ապագային:

Հասցէ.- Ջոքաք Էլ Պլաթ, ճեռ. 01 - 375178:

ՍՕՏ ՕՐԵՆ

ՀԱՍԱԶԳԱՅԻՆԻ «ԱՐԵԳ» ՄԱՆԿԱՊԱՏԱՆԵԿԱՆ ԹԱՏԵՐԱԽՈՒՄԸ

«ԿԱԹՈՒԼ ՄԸ ՄԵՂՐ»

ԵՊԻՍԿՈՊՈՍԱԿԱՆ ԶԵՌՆԱԴՐՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՕԾՈՒՄ ԱՆԹԻԼԻԱՍԻ ՄԵՋ

Յառաջիկայ Կիրակի, 20 Փետրուար 000, Անթիլիասի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մարտիրոս տաճարին մէջ տեղի պիտի ունենայ եպիսկոպոսական ձեռնադրութիւն եւ օծում:

Ձեռնադրութիւնն ու օծումը պիտի կատարէ եւ իր Հայրապետական պատգամը պիտի տայ

Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ

Եպիսկոպոսական ձեռնադրութիւն եւ օծում, յոյս տաւայ Լիբանանի Հայոց Բեմի առաջնորդ

ԳԵՐԱՊ. Տ. ԳԵՂԱՄ Ծ. ԼՐԳ. ԽԱԶԵՐԵԱՆ

Սկիզբ ժամերգութեան՝	Ժամը 7:30
Սուրբ պատարագ՝	Ժամը 9:30
Ձեռնադրութիւն եւ օծում՝	Ժամը 10:30
Հայրապետական պատգամ՝	Ժամը 11:30

Կուգեմք մանչ յայտնել, որ ձեռնադրութեան առաջին րաժիւրը տեղի պիտի ունենայ Շարաբ. 19 Փետրուարի երեկոյեան ժամը 4:00ին:

Սիրով կը հրաւիրուի հաւատացեալ հայ ժողովուրդը՝ ներկայ գտնուելու սոյն հանդիսաւոր արարողութեան ու ճշգրտութեամբ օրուան խորհուրդով:

ԴԻԻԱՆ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԱՐԱՆԻ

ԶՈՒԹԱԿԻ ՀԱՄԵՐԳ

Հովանաւորութեամբ՝
ՆԱԽԱՐԱՐ ԱՐԹԻՒՐ ՆԱԶԱՐԵԱՆԻ
(Կենսալոգիի եւ գրասաշրջութեան նախարար)

Կատարողութեամբ՝
ԺԱՆ ՏԵՐ ՄԵՐԿԵՐԵԱՆԻ

Դաշնակի ընկերակցութեամբ՝
ՎԻԼԼԻ ՍԱՐԳԻՍԵԱՆԻ

Տեղի կ'ունենայ Ուրբաթ, 25 Փետրուար 2000, երեկոյեան ժամը 8:30ին, Պէյրութի Ամերիկեան համալսարանի «Էսէմպլի Հոյ»-ին մէջ:
●Տոմսերու գին՝ 10,000, 20,000 եւ 30,000 լ. ո.:

ՄԱՀԱԶԴ

Տէր եւ տիկին Յովսէփ Էսկիճեան եւ զաւակները՝
Բաֆֆի եւ Արա
Տէր եւ տիկին Կարօ Էսկիճեան եւ դուստրը
Տէր եւ տիկին Վազգէն Էսկիճեան եւ զաւակուներ
Տիար Հրայր Պէրպլեան
Տիկին Հայկուհի Էսկիճեան եւ դուստրը՝ Մարալ
Փարթամեան ընտանիք
Շամբան ընտանիք
Սողոմոնեան ընտանիք
Արսլանեան ընտանիք
Յովսափեան ընտանիք
Եւ համայն ազգականներ կը գուժեն իրենց մօր, մեծ մօր, հորքորով եւ հարազատին՝

ԱՏՐԻՆԷ ԷՍԿԻՃԵԱՆԻ

(Շնեալ՝ ՍԱՓՐԻԶԵԱՆ, Ատապազար, 1905ին)
մահը, որ պատահեցաւ Ջորժեշաբթի, 18 Փետրուար 2000, Լոս Անճելեսի մէջ, յետ կարճատեւ հիւանդութեան:
Թաղման արարողութիւնը պիտի կատարուի յայտն Շարաբ. 19 Փետրուար 2000, Լոս Անճելեսի մէջ:
●Ներկայ ընդունիլ իբրեւ մահազոյ:
●Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին հանգուցեալին զակին տէր եւ տիկին Յովսէփ Էսկիճեանի բնակարանը, Ջալքա, Ակի փողոց, «Սամարանի» շէնք, 7րդ յարկ. ճեռ. 01-876920 եւ 01-258576, Կիրակի 20 Փետրուարին:

ՄԱՀԱԶԴ

Տիկին Ռիթա Անպարճեան եւ զաւակները՝
Գեղամ եւ Ալին
Տոթթ. Շարլ Գրեքմեան եւ ընտանիք
Տոթթ. Կրէկ Գրեքմեան եւ ընտանիք
Տէր եւ տիկին Ճոն Շուարց եւ ընտանիք
Տէր եւ տիկին Մելբոն Ֆերմանեան եւ ընտանիք
Տիար Գրիգոր Ժամկոչեան
Եւ համայն ազգականներ կը գուժեն իրենց ամուսնոյն, հօր, եղբօր, մօրեղբօր, քեռայրին եւ հարազատին՝

ՈՍԿԱՆ ԱՆՊԱՐՃԵԱՆԻ

մահը, որ պատահեցաւ Կիրակի, 13 Փետրուար 2000, յետ կարճատեւ հիւանդութեան, Պէյրութի Ամերիկեան Համալսարանի հիւանդանոցին մէջ:

Յուղարկաւորութեան արարողութիւնը պիտի կատարուի Ուաշինկթընի մէջ, Միացեալ Նահանգներ:

●Ներկայ ընդունիլ իբրեւ մահազոյ:
●Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին Պէյրութի Ամերիկեան Համալսարանի «Altman» սրահին մէջ, հիւանդանոցին կից, երկուշաբթի 21 եւ երեքշաբթի 22 Փետրուարին, առաւօտեան ժամը 9:30էն մինչեւ կէսօրուան ժամը 12:30:

Վարչապետ երէկ նամակ մը յղեց ՄԱԿի ընդհանուր քարտուղար Քոֆի Անանի, ընդգծելու, թէ որքան վտանգաւոր է իսրայէլեան որոշումը կապելու Լիբանանի քաղաքային ենթակառոյցն ու քաղաքայինները հարածելու լիազօրուած իսրայէլեան ինքնապաշտպան զորքերուն:

Հըս իր նամակին մէջ նաեւ կ'ընդգծուի, որ եթէ այդ յանձնախումբը կատարէ իսրայէլեան կառավարութեան կողմէ իրեն տրուած պարտականութիւնը, ապա այդ քայլը պիտի հանդիսանայ բացառաւոր խախտում՝ ՄԱԿի Ուխտին, միջազգային օրէնքին, ժընեւի 4րդ դաշնագիրին (պատերազմներու ընթացքին քաղաքայիններու խնայման մասին) եւ մարդկային իրաւանց բարոյական սկզբունքներու ամենէն տարրական կանոններուն:

Միւս կողմէ, Եւրոպական Միութեան արտաքին հարցերու գծով աշխատանքները համակարգող Նալիէ Սոլանա եւ Միութեան Միջին Արեւելքի խաղաղութեան գործընթացի հարցերու յատուկ պատուիրակ Միկել Սինիլ Մորաթինոս երէկ հեռաձայնեցին վարչապետ Հըսի, քննարկելու համար իսրայէլեան վերջին յարձակումներուն անդադարեցնելու վերաբերյալ իրարմիջ խորհրդակցութիւններու անհրաժեշտութիւնը:

ՍՈԼԱՆԱ ԵՒ ՄՈՐԱԹԻՆՈՍ

Միւս կողմէ, Եւրոպական Միութեան արտաքին հարցերու գծով աշխատանքները համակարգող Նալիէ Սոլանա եւ Միութեան Միջին Արեւելքի խաղաղութեան գործընթացի հարցերու յատուկ պատուիրակ Միկել Սինիլ Մորաթինոս երէկ հեռաձայնեցին վարչապետ Հըսի, քննարկելու համար իսրայէլեան վերջին յարձակումներուն անհրաժեշտութիւնը:

ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

●Լիւա Գրանեանի մահուան առիթով, Արմէն Պոնիքեանց եւ ընտանիք 30,000 լ. ո.՝ Լ. Օ. Խաչի «Ա. Պուլուրբեան» ընկերաբժշկական կեդրոնին:

ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ
ԿԱԹՈՂԻԿՈՍՈՒԹԻՒՆ

ՆԱՐԶԱԿԱՆ ՅՈՒՑԱՅԱՆԴԵՍ «ԿԻԼԻԿԻԱ» ԹԱՆԳԱՐԱՆԻՆ ՄԵՋ

Հայաստանի Հանրապետութեան նախագահ Ռուդէրֆ Քոչարեանի Լիբանան այցելութեան առիթով, Հայաստանի դեսպանատունը կազմակերպած է ցուցահանդէս մը, Հայաստանէն յատկապէս այս առիթով բերուած 50 գեղանկարներու (Ալվազովսկի, Մախոյեան, Սուրենեան, Սարեան, Միմաս), որուն բացումը տեղի ունեցաւ Ջորժեշաբթի, 16 Փետրուարին, «Կիլիկիա» Թանգարանի սրահին մէջ, Անթիլիաս, ներկայութեամբ

Ն. Վ. ՆԱԽԱԳԱՅ ՌՈՊԵՐԹ ԲՈՂԱՐԵԱՆԻՆ ԵՒ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻՆ

Ուրախութեամբ կը յայտնենք արուեստաւոր ժողովուրդին, որ ցուցահանդէսը պիտի շարունակէ մինչեւ երեքշաբթի, 22 Փետրուար, առաւօտեան ժամը 10:00էն մինչեւ երեկոյեան ժամը 5:00ին: Մուտքը ազատ:

ԹԱՆ ԳԱՐԱՆԻ ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Ուրախութեամբ կը յայտնենք մեր Թեմի հաւատացեալ ժողովուրդին, թէ յառաջիկայ Կիրակի, 20 Փետրուար 2000ին, Անթիլիասի Մարտիրոս տաճարին մէջ յընթացս Ս. պատարագի, տեղի պիտի ունենայ Թեմի Բարեշան առաջնորդ՝

ԳԵՐԱՊ. Տ. ԳԵՂԱՄ Ծ. ՎՐԳ. ԽԱԶԵՐԵԱՆ

Եպիսկոպոսական ձեռնադրութիւնն եւ օծումը, ձեռնաւոր

Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ

Այս ուրախ առիթով, Թեմի բոլոր եկեղեցիներուն մէջ եկեղեցական արարողութիւնները պիտի աւարտին ժամը 10:30ին:

Անոնք, որոնք այդ օրը իրենց ճշգրտութեամբ հոգիներուն համար հոգեհաճութեամբ պիտի կատարեն, պարտին նկատի ունենալ այս ժամը: Կը հրաւիրենք հաւատացեալ ժողովուրդը՝ խոռոցներէն ներկայ գտնուիլ եպիսկոպոսական ձեռնադրութեան եւ օծումին:

ԿՐՏԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ

ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԱՐԱՆ ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ ԿԻԼԻԿԻԱ ԹԱՆԳԱՐԱՆ

ԱՆԹԻԼԻԱՍ - ԼԻԲԱՆԱՆ

ԴԱՍԱԽՕՍԱԿԱՆ ԵՐԵԿՈՅ «ԿԻԼԻԿԻԱ» ԹԱՆԳԱՐԱՆԻՆ ՄԵՋ

Աշխարհահռչակ ծովակալիչ ԱՅՎԱԶՈՎՍԿԻ մահուան 100ամեակին առիթով, Երկուշաբթի, 21 Փետրուար 2000, երեկոյեան ժամը 7:00ին, Մեծի Տանն Կիլիկիոյ կաթողիկոսութեան «ԿԻԼԻԿԻԱ» Թանգարանի սրահին մէջ պիտի դասախօսէ երեւանի «Սարեան» Թանգարանի նկարչական բաժնի տնօրէն

ՊՐՆ. ՇԱՀԷՆ ԽԱԶԱՏՐԵԱՆ

Սիրով կը հրաւիրենք արուեստաւոր հասարակութիւնը՝ ունկնդրելու հայրենի դասախօսը:

ԹԱՆ ԳԱՐԱՆԻ ՏՆՕՐԷՆՈՒԹԻՒՆ

ԱՐՄՏՐԻԱ

ԱՇԱԿԵՐՏԱԿԱՆ ՅՈՅՑ՝
ԿԱՌԱՎԱՐԱԿԱՆ
ԸՆԿԵՐԱԿՅՈՒԹԵԱՆ ԴԷՄ



Վիեննայի մէջ աշակերտական ցոյց:

ՎիեննԱ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Հագարաւոր աշակերտներ Ուրրաթ օր զպրոցներէն դուրս եկան՝ բողոքելու համար Աւստրիոյ նոր կառավարութեան դէմ: Հակառակ կառավարութեան սպառնալիքներուն, մօտաւորապէս չորս հազար աշակերտներ անտեսեցին նաեւ ցուրտ օդը, հաւաքուեցան քաղաքին կեդրոնը՝ իրենց բողոքը արտայայտելու համար աջակողմեան կառավարական ընկերակցութեան դէմ: Յոյցը կազմակերպողներուն համաձայն, մօտաւորապէս քսան հազար աշակերտներ մասնակցած են հաւաքին:

Ուրրաթ օրուան հաւաքը առաջին արտայայտութիւնն է շարաթավերին համար ծրագրուած բողոքի ցոյցերուն: Կազմակերպիչ մարմինն ու ոստիկանութիւնը կը նախատեսեն, որ մօտաւորապէս երկու հարիւր հազար ցուցարարներ պիտի մասնակցին Շաբաթ օրուան (այսօրուան) հաւաքին, որ պիտի դառնայ քաղաքական մեծագոյն համաքր Աւստրիոյ մայրաքաղաքին մէջ 1993էն ի վեր, երբ աւստրիացիք եօրկ Հայտրրի դէմ բողոքի ցոյց մը կազմակերպած էին:

ԻՐԱՔԻ ԸՆԴԴԻՄԱԳԻՐ
ՀԱՄԱՅՆԱԿԱՐ ԿՈՒՍԱԿՅՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՁԱՅՆ

ԶԱՂԱՔԱԿԱՆ
26 ԲԱՆՏԱՐԿԵԱԼՆԵՐ
ԳԼԴԱԿԱՀԱՐՈՒԱԾ ԵՆ

ԳԱՀԻՐԷ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Իրաքի ընդդիմադիր Համալսարանի Կուսակցութիւնը Ուրրաթ օր յայտնեց, որ Պաղատի իշխանութիւնները քաղաքական 26 բանտարկեալներ մահապատիժի ենթարկած են, եւ թէ 13 ուրիշներ մահացած են չարչարանքի եւ բանտերուն մէջ տիրող վատ պայմաններուն պատճառով:

Համալսարանի Կուսակցութեան մարդկային իրաւանց կեդրոնը, որ Իրաքի հիւսիսային գրտարեակ շրջանը հաստատուած է, յայտարարեց, որ գտնահաշարումներ տեղի ունեցած են Յունուար 27ին, Պաղատի Ապու Ղրէյպ բանտին մէջ: Կեդրոնին կողմէ հրապարակուած հաղորդագրութիւնը կը նշէր սպանուածներուն անունն ու տարիքը: Հաղորդագրութեան համաձայն, բոլորն ալ կու գան շիի բնակչութիւն ունեցող հարաւային շրջաններէն:

ԸՍՏ ԾԸՎԷՆԸՄԱՆԻ

ՖՐԱՆՍԱՅԻ ԻՍԼԱՄՆԵՐԸ
ՕՐԻՆԱԿԱՆ ՀԱՆԳԱՄԱՆՔ
ՊԷՏՔ Է ՎԱՅԵԼԵՆ

ՓԱՐԻԶ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Չափաւորական իսլամութիւնը կրնայ օժանդակել Ֆրանսայի կայունացման եւ պետութիւնը պէտք է պօքալիզ կանգնի մկիթներու կառուցման աշխատանքին, յայտարարեց Ֆրանսայի ներքին գործոց նախարար Ժան Փիեռ Շրվէյըման:

«Ըը Մոնտ» օրաթերթին կողմէ հրապարակուած հարցազրույցի մը մէջ Շրվէյըման ըսաւ, որ ժամանակը հասած է, որպէսզի իսլամ համայնքին տրուի օրինական նոյն հանգամանքն ու իրաւունքները, զորս կը վայելեն կաթողիկէ, բողոքական եւ հրեայ համայնքները: Իսլամութիւնը երկրորդ մեծագոյն կրօնքն է Ֆրանսայի մէջ: Շրվէյըման ըսաւ նաեւ, որ Ֆրանսայի իսլամները, որոնք կեդրոնական իշխանութիւն չունին, պէտք է ունենան պաշտօնական մարմին մը, որ վերէնը ներկայացնէ պետութեան մօտ:

Ֆրանսայի չորս միլիոն իսլամներուն մեծամասնութիւնը հիւսիսային ափրիկեան երկիրներէ եկած եւ Ֆրանսա հաստատուած է: Իսլամներուն մօտաւորապէս կէսը ֆրանսական հպատակութիւն ունի:

Շրվէյըման սակայն շեշտեց, որ իսլամները ֆրանսական ընկերութեան մէջ ներմուծելու իր ճիգերը չեն ենթադրել, որ ինք պօքալիզ կը կանգնի արմատական իսլամականներուն:

ԱՅՍՕՐ ՎԱՆԱՅ ՁԱՅՆԵՆ

●Կիրակի, 20 Փետրուար 2000ի
առաւօտեան ժամը 9:30ին
«ԵԿԵՂԵՅՈՒՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆ»
ՄԵՂՐԻԿ ՎՐԿ. ԲԱՐԻՔԵԱՆԻ հետ

●Կիրակի, 20 Փետրուար 2000ի
ժամը 5:00ին
«ԱՆԳԼԵՐԷՆ ՊԱՏՈՒԷՐ»

ՇՈՒԷՏԻ ԿՈՉԸ՝ ԹՈՒՐԿԻՈՅ

ԲԱՐԵԼԱԻԷԼ ՄԱՐԴԿԱՅԻՆ
ԻՐԱԻԱՆՑ ՄԱՐԶԸ

ԱՆԳԱՐԱ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Շուէտ Ուրբաթ օր Թուրքիոյ կոչ ուղղեց, որ Ե. Միութեան անդամակցութեան հանդէպ իր խանդավառութեան համաձայն մարդկային իրաւանց մարկը բարելաւէ՝ բարեկարգումներու ձեռնարկելով:

Շուէտ բացալայտօրէն բազմիցս քննադատած է Անգարայի մարդկային իրաւանց խոցելի մարկը եւ երկարատեւ ընդդիմացած է Թուրքիոյ Ե. Միութեան անդամակցութեան թեկնածութեան:

Թուրքիա խոստացած է, որ անդամակցութեան թեկնածու ըլլալէ ետք բարեկարգումներուն պարկ պիտի տայ՝ մարդկային իրաւունքներու մարկը եւ ժողովրդավարականացումը բարելաւելու համար:

Շուէտի արտաքին գործոց նախարար Ան-

նա Լինտ Անգարայի մէջ թղթակիցներու յայտնեց, թէ քաղաքական կամքը գոյութիւն ունի:

«Երկրորդ քայլը որոշումը օրէնքի վերածել է: Իսկ երրորդ քայլը գործադրութիւնն է», ըսաւ ան, Թուրքիոյ արտաքին գործոց նախարար Իսմայիլ ձեմի հետ տեսակցութենէ մը ետք:

Պաշտօնատարներ յայտնած են, թէ խորհրդարանականներէ եւ սենտիքաներու ներկայացուցիչներէ կազմուած շուէտական պատուիրակութիւնը կոչ ուղղած է Թուրքիոյ, որ իր սահմանադրութեան մէջ փոխէ յօդածներ, որոնք քրտերէն կրթութիւնն ու սրբոնումները կ'արգիլեն:

Թուրքիա կ'ըսէ, թէ կ'առաջարկէ Ե. Միութեան անդամակցիլ մինչեւ 2004 թուական. թիրախ մը, զոր մէկնաբաններու մեծ համեմատութիւնը անհաւա-

նական կը նկատէ:

Լինտ ըսաւ, թէ ընելիք շատ բան կայ տակաւին՝ բանակցութիւնները սկսելու համար, եւ թէ պէտք է կարելի եղածին չափ շուտ յառաջդիմութիւն արձանագրուի մարդկային իրաւանց մարկին մէջ:

Թուրքիա եւ Ե. Միութիւն մինչեւ Հոկտեմբեր անդամակցութեան ռազմավարութիւն մը պէտք է մշակեն, ճշդելով, թէ Թուրքիա ե'րբ եւ ի'նչ պիտի բարեկարգումներ եւ ներդաշնակումի միջոցառումներու պէտք է դիմէ:

Թրքական քաղաքական կարգ մը շրջանակներ եւ յատկապէս պիւնեալ ուժերը շատ հաւանաբար պիտի մերժեն քաղաքական իսլամութեան կամ քրտական իշխանութային արտայայտութիւններու դէմ օրինական սահմանափակումները մեղմացընելու որեւէ քայլ:

ՕՃԱԼԱՆԻ ՄԱՍԻՆ ՅԱՅՏԱԳԻՐԻ ՄԸ ՊԱՏՃԱՌՈՎ

ԹՐԲԱԿԱՆ ՊԱՏԿԵՐԱՄՓԻԻԻԿ ԿԱՅԱՆ ՄԸ
ՄԷԿ ՕՐՈՎ ԿԱՐԳԻԼՈՒԻ

ՊՈԼԻՍ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Թրքական պատկերասփիւռի «ՍԻ. ԷՆ. ԷՆ.» թուրք կայանը Ուրբաթ օր յայտնեց, թէ թրքական իշխանութիւնները սփռումները մէկ օրով արգիլած են՝ քրտանաջատուողական ղեկավար Ապտիւլ-լա Օճալանի մասին բանավէճերու յայտագիրի մը պատճառով:

«ՍԻ. ԷՆ. ԷՆ.» թուրք, որ ամերիկեան «ՍԻ. ԷՆ.

ԷՆ.»ի եւ թրքական Տոլան խմբակի միջեւ միացեալ գործառնութիւն մըն է, ըսաւ, թէ արգելքը վերատեսուծեան ենթարկելու կող պիտի ուղղէ:

Կայանին թղթակիցներէն՝ Մեհմէթ Ալի Պիրանտ, յայտնեց, թէ արգելքին պատճառը կը վերաբերի հարցումի մը, ուր Օճալանը կր բողոքարարէր իրաւանակութեան եւ գոյուծեան ընդդիմացող սրբուհուները:

լայի: Միակ բանը, զոր ըսինք, «հետեւաբար, ան Մանտեալ մը չէ», յայտնեց ան:

Ըստ Տոլան խմբակի պատկանող «Հիւրիիէթ» թերթին, Յունուար 13ին ցուցադրուած յայտագիրը ոտնակոխած է օրէնքներ, որոնք կ'արգիլեն «թրքական հանրապետութեան անկախութեան» եւ գոյուծեան ընդդիմացող սրբուհուները:

ԱՆՏԵՍԵԼՈՎ ԱՍԵՐԻԿԵԱՆ ՍՊԱՌՆԱԽԵՆԵՐԸ

ՄԱԼԵԶԻԱ Կ՝ՈՒԶԷ ՆԵՐԴՐԵԼ
ԻՐԱՆԻ ՔԱՐԻԻՂԻ ՄԱՐԶԻՆ ՄԷՋ

ՔՈՒԱԼԱ ԼԱՄՓՈՒՐ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Մալեզիա կ'ուզէ լաւելալ ներդրումներ կապարել Իրանի քարիտի ճարտարութեամբի մարզին մէջ, անրեսելով Միացեալ Նահանգներու սղառնալիքները, յայտնեց արարքին գործոց նախարար Ուրբաթ օր:

Մալեզիա համար Աւրաբ, որ կը խօսէր Իրանի արարքին գործոց նախարար Քամալ Ռարազիի հետ հանդիպումի մը աւարքին, դիպել րտու. որ ամերիկեան սղառնալիքները խոչընդոպներ ղէպք չէ բարձրացնեն: Ուշիցիկը կը սղառնալիքարժանի միջոցներու երարկել ւայն ընկերութիւնները, որոնք կը գործակցին իսլամական հանրադրութեան հետ:

Համար դիպել րտու, որ Մալեզիա կ'ուզէ գործակցիլ Իրանի հետ եւ հեղաքրորուած չէ այլ երկիրներու որդէգրելիք կեցուածքներով: Իրան կ'ուզէ ներգրաւել օդար դրամագրութիւնը, որ ղէպք գործադրութիւնն ուր միլիադ րտարի քառասուն ծրագիրներ: Իրան աշխատանք կը րանի, որդէպի օդար ընկերութիւններ ներգրում-

ներ կապարեն քարիլի մարզին մէջ՝ իրաւորները:

ԱՐԱՔԱԿԱՆ ՄԱՂԵՊԵԱՆ
ՄԻՈՒԹԻԲՆԸ ՎԵՐԱԿԱՆԳՆԵԼՈՒ
ՃԻԳԵՐ

Մարդի եւ Այճերիոյ ղեկավարները խոստացան վերականգնել Արաբական Մաղրեպեան Միութիւնը, հաղորդեցին երկու երկիրներու լրատուական աղբիւրները:

Մարդի Մոհամէտ թագաւորն ու Այճերիոյ նախագահը՝ Ապուլազիզ Պուլթաֆիլթա, նամակներ փոխանակած են Ա. Մ. Միութեան հիմադրութեան 11ամեակին առիթով, հաղորդեցին վերոյիշեալ աղբիւրները:

Մարդի եւ Այճերիոյ կողքին Ա. Մ. Միութեան անդամ են նաեւ Թունուզ, Լիպիա եւ Մալիտանիա: Հինգ տարիէ ի վեր Միութեան գործունէութիւնը գրեթէ սառած է:

Անցեալ Նոյեմբերին, ծրագրուած էր վեհաժողով մը կայացնել Այճերիոյ մէջ: Վեհաժողովը յետաձգուեցաւ, երբ Պուլթաֆիլթա Ռապաթը ամրաստանեց իսլամական ըմբոստ գինեալներուն ապստան տալու յանձնարով:

(ՌՈՅԹԸՐԶ)

ԱԶԳ. ՅԱՌԱՋ - Գ. ԿԻԼՊԵՆԿԵԱՆ
ԵՐԿՐԴ. ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ
ՇՐՋԱՆԱԻԱՐՏԻՅ ՄԻՈՒԹԻԲՆ

Օժանդակութեամբ՝
ՎԱՐԺԱՐԱՆԻՍ ԾՆՈՂԱԿԱՆ
ԽՈՐՀՈՒԴԻՆ

ԳԻՄԱԿԱՀԱՆԳԷՍ

Տեղի կ'ունենայ Շաբաթ, 26 Փետրուար 2000, երեկոյեան ժամը 8:30ին սկսեալ, Այնճարի Ս. Պօղոս եկեղեցւոյ սրահին մէջ:

ԾԱՆՕԹ - Տոմսերը ստանալու համար դիմել վարժարանի քարտուղարութեան՝ հեռ. 08 - 620616, իսկ Պէյրութի պարագային՝ Համազգայինի գրաստուէն (Պուրճ Համուտ):

ՓՈՒԹԻՆԻ ԸՆՏՐԱՐԸԱԷԸ՝
ՍԻՊԵՐԻՈՅ ՄԷՋ

ՄՈՍԿՈՒԱ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Ռուսիոյ նախագահի պաշտօնակատար Վլատիմիր Փութին, որ ըստ նախատեսութեանց, յաղթական դուրս պիտի գայ յաւաքիկայ ամսուան նախագահական ընտրութիւններէն, Ուրբաթ օր ընտրարշաւի ձեռնարկեց Սիպերիոյ մէջ՝ արծարծելով ուժեղ պետութեան մը վերաբերող իր նախասիրած նիւթը եւ խոստանալով խիստ միջոցառումներու դիմել փտածութեան եւ կաշառակերութեան վերջ տալու համար:

Փութին ընակիչներու հետ տեսակցութենէ մը ետք, շրջանային ղեկավարներուն յայտնած է, թէ Սիպերիա կը շարունակէ թշուառութիւն դիմագրաւել, հակառակ իր ընկան մեծ հարստութիւններուն:

Ըստ «Ինթերֆաքս» լրատու գործակալութեան, Փութին ըսած է, թէ կ'ուզէ քաջալերել ստեղծուած մեծ ընկերութիւններու, որոնք կարող են ո'չ միայն շրջանի հանքային հարստութիւնները պնդել, այլ նաեւ զանոնք այլ նիւթերու վերածել ու ծախել՝ ռուսական եւ համաշխարհային շուկաներու մէջ:

Ան նաեւ շեշտած է, թէ գորավիզ կը կանգնի Ռուսիոյ երկրագործութեան մարզին ստեղծուած նպատակով նոր դրամատան մը ստեղծումին:

Փութին յայտնած է, թէ իր քաղաքական ծրագիրը պիտի հրապարակէ փետրուար 25ին: Ան տակաւին մանրամասնութիւններ չէ տուած, սակայն ըսած է, թէ կ'ուզէ շեշտը դնել Ռուսիոյ բարոյական զգացումը վերականգնանցնելու վրայ:

ՍԱԼՄԱՆ ՌՈՒՇՏԻ
ՊԷՏՔ Է ՄՊԱՆՆՈՒԻ

ԿԷՍԷ ԻՐԱՆԻ ԿՐՕՆԱԿՈՐ ՄԸ

ԹԵՀՐԱՆ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Իրանցի պահպանողական բարձրաստիճան կրօնաւոր մը Ուրբաթ օր յոյս յայտնեց, որ բրիտանացի վիպագիր Սալման Ռուշտի սպաննուի, ինչպէս որ հրահանգուած էր ալաթիլա խումէլի կողմէ:

Ալաթիլա Մոհամէտ Եագտի ըսաւ, որ խումէլ ընդդիմէ հրապարակուած ֆաթուա աստուածային է եւ անփոփոխ: Ան աւելցուց, որ ոեւէ մէկը չի կրնար բեկանել այդ որոշումը, որ անպայմանօրէն պիտի գործադրուի: Եագտի կը խօսէր ֆաթուային հրապարակուած 11րդ տարեդարձին առիթով: Խումէլ ընդ ֆաթուան հրապարակած էր 14 փետրուար 1989ին՝ Ռուշտին ամբաստանելով իսլամութիւնը անարգած ու վարկաբեկած ըլլալու յանցանքով: Իրանեան իսլամական արմատական խորհուրդներ եւ մարմիններ, իրենց կարգին, վերահաստատած են, որ Ռուշտի պէտք է սպաննուի:

ԹՈՒՆՈՒԶ

ՅՈՒՅՐԱՐ ԱՇԱԿԵՐՏՆԵՐ
ԿԸ ԶԵՐԲԱԿԱԼՈՒԻՆ

ԹՈՒՆՈՒԶ, 18 (ԹՈՅԹԸՐԶ)․- Թունուզ ձերբակալած է երկրորդական վարժարաններու 12 աշակերտներ, որոնք ցոյցեր կատարած եւ խռովութիւններ ստեղծած էին հարաւարեւելեան շրջանին մէջ, յայտնեցին դատական ադիւրներ Ուրբաթ օր:

12 աշակերտները մաս կը կազմէին 33 երիտասարդներու, որոնք պիտի դատուին Քապէս նահանգի Սֆաքէս եւ Համա քաղաքներուն մէջ՝ սեփական եւ հանրային ստացուածքներ վնասներու ենթարկած ըլլալու յանցանքի համար:

Մարդկային իրաւանց պաշտպանութեան թունուզեան շարժում մը յայտնեց, որ ցոյցերը տեղի ունեցած են անցեալ շաբաթ հարաւարեւելեան շրջանի երեք քաղաքներու մէջ: Անոնք աւելցուցին, որ ցոյցերը կազմակերպուած էին երկրորդական վարժարաններու աշակերտներու կողմէ՝ սպառողական արտադրութիւններու սակերու բարձրացման ծրագիրներուն դէմ: Թունուզի իշխանութիւնները հերքած էին, որ սակերը յաւելում պիտի արձանագրեն:

ՎԱՆԱՅ ՁԱՅՆ

ՀԱՐԱԹ ՕՐՈՒԱՆ
ՅԱՅՏԱԳԻՐԸ

F	6:30 - Բացում
M	6:35 - Բարի լույս
	7:00 - Հայկական եւ օտար մեղմ երգեր
9	8:00 - Օրուան յայտագիրի ընթերցում
4	8:15 - Տեղական մամուլի
4	խորագիրներու ընթերցում
7	8:30 - Հայերէն լուրեր
7	8:40 - Օդերեւոյթ
	8:45 - Ինչ կ'ըսեն աստղերը
M	9:00 - Հայ խառն երգեր
h	9:30 - Թոյիք
Z	10:30 - Արաբերէն լուրեր
	10:45 - Արաբերէն երգեր
	11:00 - Տաղարան
հեռ.	11:30 - Պատուէր
2	12:00 - Շահանդուխտի հետ
4	12:15 - Կի Մանուկեան
1	12:30 - Հայերէն լուրեր
2	13:05 - Յեղափոխական իշխատակարան
7	13:10 - Այգային յեղափոխական երգեր
2	14:30 - Արաբերէն լուրեր
	15:00 - Արաբերէն երգեր
	16:00 - Կենսոլորտ
-	16:30 - Արաբերէն լուրեր
	16:40 - Չառապանք պարմանապանք
2	17:00 - Մանկական աշխարհ
4	18:00 - Լոռոյ քաղաքական
1	18:30 - Հայերէն լուրեր
1	18:40 - Հարցազրույց
1	19:00 - Խառն երգեր
9	22:00 - Պատուէր
9	00:30 - Փակում

Ա. ՌՈՒՍՏԱՄԵԱՆ՝ ԳԵՐԱԳՈՅՆ ՄԱՐՄԻՆԻ ՆԵՐԿԱՅԱՅՈՒՅԻՉ

Հ. Յ. Դ. Հայաստանի Գերագոյն Մարմինը այս շաբթուան ընթացքին Գերագոյն Մարմինի ներկայացուցիչ ընտրեց Արմէն Ռուստամեանը։ Հ. Յ. Դ. Հայաստանի Գերագոյն Մարմինի նախորդ ներկայացուցիչն էր Վահան Յովհաննիսեան, որ Հ. Յ. Դ. 28րդ ընդհանուր ժողովին ընտրուեցաւ Բիւրոյի անդամ։

ՌԱՏԱՆՈՎԻԶ ԵՒ ՇԸՐՄԸՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՒ ԳԾՈՎ ԿԸ ԴԻՄԵՆ ՕԼՊՐԱՅԹԻ

18 փետրուարին խորհրդարանական կազմին ուղղած իր խօսքին մէջ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործեր նախարար Մատթէյն Օլպրայթ անդրադարձած է հայական հարցերուն, ներառեալ Յրեզնոյի հանրապետականներէն ձորձ Ռատանովիչի ուղղած մէկ հարցին։ Այս մասին տեղեկացուց Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբը։

Իր խօսքը սկսելով Հայկական Յեղասպանութեան մատնանշումով՝ Ռատանովիչ անդրադարձած է Աւստրիոյ նորոնտիր աշխողմեան կառավարութեան դէմ Միացեալ Նահանգներու որդեգրած ընդդիմադիր կեցուածքին մէջ գոյութիւն ունեցող հակասութեան։ Ան մտահոգութիւն յայտնեց, թէ 1915ին 1,5 միլիոն հայերու ջարդին գծով Միացեալ Նահանգներու ուրացումը կ'արժեզրէ Օլպրայթի բարձրացուցած բողոքը՝ աւստրիական կառավարութեան դէմ, եւ կը սահմանափակէ ցեղասպանութիւններ արգիլելու գծով Միացեալ Նահանգներու որդեգրած քաղաքականութեան ազդեցութիւնը։

Հարցին պատասխանելով՝ Օլպրայթ նշեց, թէ անցեալին նախագահ Քլինթըն Ապրիլ 24ի առիթով հրապարակած է յայտարարութիւններ, որոնք «կ'ոգեկոչեն յիշատակը հայ անմեղ գոհերուն եւ պարտք կը դնեն ամերիկացիներուն վրայ կանխարգիլելու այդպիսի դէպքերու կրկնութիւնը»։ Օլպրայթ աւելցուց նաեւ, թէ նախագահը նմանօրինակ յայտարարութիւն մը պիտի հրապարակէ այս տարի եւս։ Նախարարը նաեւ նշեց, թէ Պոլսոյ մէջ տեղի ունեցած ԵԱՀԿի վեհաժողովին ինք յիշեցուցած էր թէ՛ թուրք եւ թէ՛ հայ ղեկավարներուն, թէ՛ կարելի չէ «ոչ ուրանալ եւ ոչ ալ մոռնալ պատմութիւնը»։

Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբի տեսնապետ Արամ Համբարեան այս առիթով շնորհակալութիւն յայտնելէ ետք քննարկեց սակաւ ձ. Ռատանովիչի ռաւ, թէ «ցաւալի է, որ արտաքին գործոց նախարարը պատշաճ ձեւով չ'ենկնթիւնը»։ Օլպրայթ աւելցուց նաեւ, թէ նախագահը նմանօրինակ յայտարարութիւն մը պիտի հրապարակէ այս տարի եւս։ Նախարարը նաեւ նշեց, թէ Պոլսոյ մէջ տեղի ունեցած ԵԱՀԿի վեհաժողովին ինք յիշեցուցած էր թէ՛ թուրք եւ թէ՛ հայ ղեկավարներուն, թէ՛ կարելի չէ «ոչ ուրանալ եւ ոչ ալ մոռնալ պատմութիւնը»։

Միւս կողմէ, քննարկական Պրատ Շըրմըն (դեմոկրատական, Քայիֆօրնիայէն) մատնանշեց հայկական օժանդակութիւններու 27% տոկոսի նուազումին, իսկ ազդէյ յանկան օժանդակութեան 77% տոկոսի յաւելումին գծով իր վրդովումը եւ յոյս յայտնեց, որ Քոնկընսը կը շըրջէ այդ տոկոսները։

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԳՈՐԾԻԶՆԵՐԸ՝ ԸՍՏ ՄԱՄՈՒԼԻ ԱԿՈՒՄԲԻ ԳԻՏԱՐԿՈՒՄՆԵՐՈՒՆ

15 Փետրուարին Երեւանի Մամուլի Ակումբը ներկայացուց զանգուածային լրատուական միջոցներու անցեալ տարուան յոյժերը - Դեկտեմբեր ամիսներու իր դիտարկումներուն արդիւնները Լրագործներու Տան մէջ։ Ակումբի նախագահ Պորիս Նաւասարդեան տեղեկացուց, որ հակապակայն կարծիքին, որ նախագահ Բեյրութեանի իրերը բուլցած են եւ ուր քաղաքական լուրը յենարան չունի, այսուհանդերձ լրատուական միջոցներուն մէջ յիշատակումներու քանակով ան ամրապնդեց իր դիրքերը։

Նաւասարդեան յայտնեց, որ իրենց գիրքը իբրեւ նախագահի տեղեկատուական յենարան դրսեւորեցին Հայաստանի Ազգային պատկերասփիւռի կայանի «Հայուր» ծրագիրը, «Ուսփոխալիքս Արմենիա» թերթը եւ «Հայոց Աշխարհ»ը։

Նոյնքերը - Դեկտեմբեր ամիսներուն դիտարկուող 18 լրատուական միջոցներէն 10ին մտնէ ընդդիմադիր «Հայկական ժամանակ» եւ «Առաւօտ» թերթը վարչապետ Արամ Սարգսեանի նկատմամբ դրական արտայայտութիւն ունեցած են, իսկ մնացեալ 8 թերթերը բացասական կամ չեղող։

Ինչ կը վերաբերի երկրի քաղաքական գործիչներուն, յայտնեց, որ վերոյիշեալ ամիսներուն հայրենի «Առաւօտ» թերթը աւելի տեղ յայտկացուց Վիգէն խաչատրեանին եւ Դաիթ Շահինգալարեանին, «Երկուր» Վահան Յովհաննիսեանին, «Նորաթերթ» եւ «Նովոյէ Վրեմիա»ն Արկադի Վարդանեանին, «Իրաւունք»ը Դրանդ խաչատրեանին եւ Արտաշէ Նեղաւեանին, իսկ «Ազգ» թերթը Ռուբէն Սիրախանեանին։

Ըստ ամբողջ տարուան վրայ երկարած դիտարկումներուն, զանգուածային լրատուական միջոցներուն մէջ ամենէն անբարենպաստ հաշուեկշիռը ունեցած է Վանք Սիրադեղեանը։

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ՄԷՋ ԿԸ ՄՊԱՆԼՈՒԻ ԳՈՐԾԱՐԱՐ ԱՐԿԱԴԻ ՊԵՍԹՈՒՃԵԱՆ

14 Փետրուարին Մոսկուայի մէջ սպաննուեցաւ գործարար Արկադի Պեստուեանը։ Մարդասպանները երկու անգամ կրակեցին 39 տարեկան գործարարի ղոնակէն, ան անմիջապէս մահացաւ։ Ռուսական իշխանութիւնները կ'ենթադրեն, թէ սպանութիւնը պատուերով կատարւած է։

Այս առիթով «Ինքըրֆաքս» լրատու գործակալութիւնը կը հաղորդէ, որ Պեստուեան կը գլխաւորէր շարք մը առեւտրական ընկերութիւններ, որոնք կը զբաղէին սակարանային աշխատանքներով եւ միջազգային փոխադրութիւններով։

Հայտնեց, որ վերջին չորս օրերուն Մոսկուայի մէջ արձանագրուեցաւ գործարարներու սպանութեան երեք դէպք։

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՊԱՏՈՒՐԱԿՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ՄԱՍՆԱԿՑԻ ՄԱԿԻ ԱՌԵՏՈՒՐԻ ԵՒ ՀԱՐԳԱՅՄԱՆ ՀԱՍԱԳՈՒՄԱՐԻՆ

Վերջերս հայրենի պատկերակոթիւն մը, գլխաւորութեամբ Հայաստանի արտաքին գործոց նախարար Վարդան Օսկանեանի, մասնակցեցաւ Պանքոքի մէջ գումարուած ՄԱԿի առեւտրական եւ զարգացման համագումարի (UNCTAD) 10րդ նստաշրջանի աշխատանքներուն։

Նստաշրջանի նախօրեակին Հայաստանի պատկերակոթիւնը համադիպում ունեցաւ թայլունտի արտաքին գործոց նախարար Սուրին Փիթուկանի հետ երկու նախարարները ընմարկեցին երկկողմ համագործակցութեան զարգացման հարցերը։ Անոնք միտքեր փոխանակեցին համաշխարհայնացման դրական եւ բացասական գործօններուն, միջազգային ֆինանսական կազմակերպութեանց հետ համագործակցութեան, ինչպէս նաեւ Առեւտրի Համաշխարհային կազմակերպութեան Հայաստանի անդամակցութեան վերաբերող հարցերուն մասին։

Հայաստանի պատուիրակութիւնը համադիպումներ ունեցաւ նաեւ թայլունտի գիտութեան, արհեստագիտութեան եւ բնապահպանութեան նախարարին, ինչպէս նաեւ միջազգային տնտեսական ու ֆինանսական կազմակերպութեանց ղեկավարներուն եւ այլ երկիրներու ներկայացուցիչներուն հետ։

14 Փետրուարին նախարար Օսկանեան վերադարձաւ Երեւան։ Համագումարը իր աշխատանքները կը շարունակէ ինչեւէ 19 Փետրուար, իսկ Հայաստանի պատուիրակութիւնը կը շարունակէ իր մասնակցութիւնը բերել նախարար Վարդան Շահինգալարեանի գլխաւորութեամբ։

ԿԱՍԿԱՍՏԵՐ՝ ՀԱՅԱԿԱՆ ՕԴԱՆԱԲԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՆԱԿԻՆ ՏՆՈՐԷՆԻՆ ՇՈՒՐՋ

Հաւաստի աղբիւրներուն համաձայն, կասկածներ կան, որ հայկական օդանավային ընկերութեան Երեւանի գրասենեակին նախկին տնօրէն Սուրին Գրիգորեան 100 հազար տոյար իւրացուցած է։

Նոյն աղբիւրներուն համաձայն, Գրիգորեան մեծ գումարներ վնասած է բախտաբաղի սեղաններուն վրայ եւ ներկայիս Հայաստանէն փախուստ տուած է։

Հայաստանի ընդհանուր դատախազութիւնը հաստատած է Սուրին Գրիգորեանի հետ առնչուող քրէական գործի մը գոյութիւնը, սակայն մերժած է այս գծով մանրամասնութիւններ տալ։

ՊԱՐՊԱՆՈՒԿԱՆՆԵՐԸ ԿԸ ՇՆՈՐԱԿՈՒՆԵՆ ՓԵՏՐՈՒՐԱԵԱՆ ԱՊՍԱՍԲՈՒԹԵԱՆ ՏԱՐԵԱՐՁԸ

Հայաստանի Պահպանողական կուսակցութեան կեդրոնական խորհուրդը շնորհաւորական ուղղութեամբ հայ ժողովուրդին, փետրուարեան ապստամբութեան Դիմող տարեդարձին առիթով։

Ուղղութիւն մէջ պահպանողականները մարտնչելով «Պետականութեան կայունութիւնը եւ զարգացման ու բարգաւաճման փետրուարեան անկողնուժ կամք»։

ՆԱԽԱԳԱՀ ՔՈԶԱՐԵԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԱՄԷՆԷՆ ԱԶԳԵՅԻԿ ՄԱՐԴԸ

Հայկական Ընկերաբանական Ընկերակցութեան վերջերս կատարած հարցախոյզը ցոյց կու տայ, որ Հայաստանի նախագահ Ռուպէրթ Քոչարեան Հայաստանի մէջ նկն ազդեցիկ մարդն է։

Հայկական «Սնարք» լրատու գործակալութիւնը կը հաղորդէ, որ հարցախոյզին պատասխանած 700 անձերէն 30,4 առ հարիւր յայտնած է վերոյիշեալ կարծիքը։

Իրենց ազդեցիկ լրատու ցուցանիշով նախագահին կը յաջորդեն վարչապետ Արամ Սարգսեան՝ 8,4 առ հարիւր, Վանք Սիրադեղեան՝ 4,8 առ հարիւր, «Երկրապահ»ի նախագահ Մանուէլ Գրիգորեան՝ 4,1 առ հարիւր, խորհրդարանի նախագահ Արմէն խաչատրեան՝ 3 առ հարիւր, իսկ Լեւոն Տէր Պետրոսեան՝ 3 առ հարիւրով։

Հարցախոյզի ընթերցանութեան 8,4 առ հարիւրին կարծիքով Հայաստանի մէջ ոչ մէկ ազդեցիկ մարդ կայ, իսկ 27,1 առ հարիւրը դժուարացած է պատասխանելու հարցումին։

Հարցախոյզին պատասխանած անձերուն 9,3 առ հարիւրին կարծիքով երկրի վարչապետի պաշտօնին համար Արամ Սարգսեանի թեկնածութիւնը ճիշդ ընտրութիւն էր, 21,7 առ հարիւրը համաձայն չէ այդ մտքին, իսկ 21,6 առ հարիւրը դժուարացած է պատասխանել։

ԱՔԶԱՄ ԿԸ ՅԱՅՏՆԱԲԵՐԷ ԹՐՔԱԿԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՀԻՄՆԱԴՐՈՒԹԵԱՆ ԾԱԼՔԵՐԸ

Միջկընդի համալսարանի Հայկական Ուսումնասիրութեանց կեդրոնի պատասխանատու փրոֆ. Տենիս Փափագեանի հրաւերով համալսարան այցելած է թուրք ուսումնասիրող Թամէր Աքչամ։ Ան իր երկարատեւ այցելութեան ընթացքին, օգտագործելով կեդրոնի հաւաքածոները, պիտի ուսումնասիրէ 20րդ դարու սկիզբը Թուրքիոյ հանրապետութեան հիմնադրութեան պայմանները։

Նկարագրելով այս այցելութիւնը, փրոֆ. Փափագեան կը հաստատէ, թէ անիկա թրէ ոչ Թուրքիոյ եւ Հայաստանի, այլ թուրքի մը եւ հայոյ մը միջեւ յարաբերութիւններու դրական զարգացում մըն է։

«Ուսումնասիրութեանս գլխաւոր թեման թրքական հանրապետութեան հիմնադրութեան շուրջ հիսուսած զանազան առասպելներն են. ես կը փորձեմ բացատրութիւններ գտնել այն բոլոր հարցերուն համար, որոնք նկատելի են Թուրքիոյ մէջ ներկայիս», կը յայտնէ Աքչամ եւ կ'աւելցնէ. «Հայկական Յեղասպանութիւնը հիմնական հարց մըն է»։

Միջկընդի համալսարանի հայկական ուսումնասիրութեան կեդրոնի մէջ Աքչամ պիտի կարենայ օգտագործել թրքական աղբիւրներ, ներառեալ 1908էն 1927ի խորհրդարանական անդալիսի փաստաթուղթերը, հայկական օրաթերթեր եւ այլ արձանագրութիւններ, ինչպէս նաեւ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութեան փաստաթուղթերը՝ 1880ականներէն մինչեւ 1926 թուականը (մաքրոֆիլներու վրայ)։

«Այսպիսի հաւաքածոն կատարեալ է,- նշեց Աքչամ,- շատ մը փաստաթուղթեր եւ այլ կարեւոր գիրքեր կան Յեղասպանութեան եւ թուրք-հայկական պատմութեան մասին»։

Ստեղծով ցեղասպանութեան մասին՝ Փափագեան կ'ընդգծէ, թէ «անոնք, որոնք կ'ուրանան ցեղասպանութիւնը, որդեգրած կ'ըլլան քաղաքական կեցուածք մը եւ ոչ ակադեմիական կամ մտաւորական կեցուածք մը... Յեղասպանութիւնը պատմական փաստաթուղթեր, հայկական օրաթերթեր եւ այլ արձանագրութիւններ, ինչպէս նաեւ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութեան փաստաթուղթերը՝ 1880ականներէն մինչեւ 1926 թուականը (մաքրոֆիլներու վրայ)։

«Այսպիսի հաւաքածոն կատարեալ է,- նշեց Աքչամ,- շատ մը փաստաթուղթեր եւ այլ կարեւոր գիրքեր կան Յեղասպանութեան եւ թուրք-հայկական պատմութեան մասին»։

Ստեղծով ցեղասպանութեան մասին՝ Փափագեան կ'ընդգծէ, թէ «անոնք, որոնք կ'ուրանան ցեղասպանութիւնը, որդեգրած կ'ըլլան քաղաքական կեցուածք մը եւ ոչ ակադեմիական կամ մտաւորական կեցուածք մը... Յեղասպանութիւնը պատմական փաստաթուղթեր, հայկական օրաթերթեր եւ այլ արձանագրութիւններ, ինչպէս նաեւ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութեան փաստաթուղթերը՝ 1880ականներէն մինչեւ 1926 թուականը (մաքրոֆիլներու վրայ)։

«Այսպիսի հաւաքածոն կատարեալ է,- նշեց Աքչամ,- շատ մը փաստաթուղթեր եւ այլ կարեւոր գիրքեր կան Յեղասպանութեան եւ թուրք-հայկական պատմութեան մասին»։

Ստեղծով ցեղասպանութեան մասին՝ Փափագեան կ'ընդգծէ, թէ «անոնք, որոնք կ'ուրանան ցեղասպանութիւնը, որդեգրած կ'ըլլան քաղաքական կեցուածք մը եւ ոչ ակադեմիական կամ մտաւորական կեցուածք մը... Յեղասպանութիւնը պատմական փաստաթուղթեր, հայկական օրաթերթեր եւ այլ արձանագրութիւններ, ինչպէս նաեւ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութեան փաստաթուղթերը՝ 1880ականներէն մինչեւ 1926 թուականը (մաքրոֆիլներու վրայ)։

«Այսպիսի հաւաքածոն կատարեալ է,- նշեց Աքչամ,- շատ մը փաստաթուղթեր եւ այլ կարեւոր գիրքեր կան Յեղասպանութեան եւ թուրք-հայկական պատմութեան մասին»։

Ստեղծով ցեղասպանութեան մասին՝ Փափագեան կ'ընդգծէ, թէ «անոնք, որոնք կ'ուրանան ցեղասպանութիւնը, որդեգրած կ'ըլլան քաղաքական կեցուածք մը եւ ոչ ակադեմիական կամ մտաւորական կեցուածք մը... Յեղասպանութիւնը պատմական փաստաթուղթեր, հայկական օրաթերթեր եւ այլ արձանագրութիւններ, ինչպէս նաեւ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարարութեան փաստաթուղթերը՝ 1880ականներէն մինչեւ 1926 թուականը (մաքրոֆիլներու վրայ)։

«Այսպիսի հաւաքածոն կատարեալ է,- նշեց Աքչամ,- շատ մը փաստաթուղթեր եւ այլ կարեւոր գիրքեր կան Յեղասպանութեան եւ թուրք-հայկական պատմութեան մասին»։

ՄԵՐ ԱՌՕՐԵԱՅԷՆ

ԶՐՈՅՑ ՄՈՍԻՆ ԸԵՏ

«Խաւարը անիծելու փոխարէն մոմ մը վառէ»

7 Յունուարին իսրայէլեան օդուժը հարուածեց Լիբանանի հարաւը եւ թիրախ ընտրեց նաեւ քաղաքային ենթակառուցներ, ինչպէս՝ Ժամհուրի ելեկտրակայանը։ Անգամ մը եւս Լիբանան գոհ չեցաւ խաղաղութեան գործընթացի բանակցութիւններու վերիվայրումներուն, եւ երկրին բնակիչները մնացին մութի մէջ։

Դարե՛ր, դարե՛ր առաջ գիտուն մը հզօր հնարեց գիտ մը ոսկի ու ինքզինք նկատեց երկրորդ աստուած տիեզերքի։ Խաւար էր դարձ, մութ էր աշխարհ, ու լոյս եղաւ։ Գիտունը աստուածախոհ՝ անէծք էկարդաց մութի շնացէին, այլ մոմ մը վառեց, լոյսը ստեղծեց...

Քանի՞ դար անցաւ արդեօք այդ օրէն, ու մոմը խոնարհ, աղկան պէս հեց, կը լուսաւորէ մեզ, նոյնիսկ գիտութեան սաղարուն հզօր։

21րդ դար, կը տիրէ խաւար մեր շուրջը այսօր, գիշեր թէ՛ ցերեկ։ Հապտերներով մեր, նոր մարդ կը փնտռեք, մարդ՝ որ լուսաւորէր մեզ, մատովն իր հրաշք, ու լոյսը ծագէր։

Համակարգիչի տիրապետութիւն. կոճակ մը միայն մատի հարուածով՝ աշխարհէն ծայրէն մարդ իկ կու գանք այցի՝ ժպտելու կամ լալու, քեզ գովելու կամ հեղեղելու։ Գիշերուան սա մութին մատովդ ծայր տուր համակարգիչին, որ լուսաւորէ խաւարն անիծեալ։ Անգոր է

ՄՈՒ ԵՒ ԱՇՏԱՆԱԿ

Սիրտը սրտին,
Ինչպէս մոմը՝ աշտանակին.
Պիտի հալի մէկն երկուքէն,
Միւսը դազող ըլլալ պիտի։
Աշխարհ է այս, ու մեծը՝ սոմեր,
Մոմեր ձերմակ, մոմեր պզտիկ, մոմեր դեղին,
Վա՛յ աշտանակ չունեցողին։

ՅԱԿՈՔ ՕՇԱԿԱՆ
(Սարգիս Սիմեոնի -
Քնարակալ խաղաղի)

Նոյնիսկ հրաշքն այս հզօր, ու մոմը կու գայ դարձեալ օգնութեան, հին-հին դարերու խորքէն նախնական։ Ու ինչպէս չօրհնես մոմը ստեղծող գիտարարը մեծ, որ դարերու ծերակէն կը նայի մեզի, համայն մարդկութեան, լսելու համար անոր, թէ անկարող են լոյսը ստեղծել, խաւարը ցրել յոխորտանքով գուր։ Զարպն անստունի ու թէ մը պատրոյզ կը բաւեն այսօր երգելու երգը «Եղիցի լոյսին»։

Դարձեալ խաւար է քաղաք մեր ցաւոտ, գի սահմանին վրայ հեռաւոր ու մօտ, վիշապի նման ոտխոր անգուլ, քանի ա՛ն լոյսի աղբիւր չբեց։ Ելեկտրական մեծ գիւտէն ի վեր, այն քանի անգամ խաւար ենք շնչեր, մութ որոճացեր։ Երէկ պատերազմ, տարիներ երկար, այսօր խաղաղութեան երթ մըն է իրրեւ, մեր գիտուն վերել, յոյսի հովեր կը բերէ։ «Յոյսը չի խաբեր», կ'ըսէ պատգամը սրբազան, բայց մութը սա խեղդող նահանջին ոտնաձայնը կը չեղէ։... Երկիր մը կանաչ, յաղթական երէկ, գիւտէն է հակած խաւարին դիմաց, մոմին կ'աղբսէ՛լ լոյսը տուր մեզ։

Ինչպէս աղիկն հեց, դէմ դիմաց նստած կը լսենք ծայր մեր անբարբառ։ Ես կ'ուղղեմ խօսքեր շնորհակալութեան, յարգանքի ու փառքի, իմնէ մոմը ժպտուն ինծի կը նայի՝ արցունք թափելով եղած դժոխքին սեւին ու մութին, մահափիւռ ցաւին։

«ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՆՆԵՐԻ ԹԱՓԱՆՑԻԿՈՒԹԻՆԸ ԱՆԿՐԱԺԵՇՏ Է ԲԱՂԱՔԱԿԱՆ ՌԺԺԵՐԻ ՀԱՄԱՐ»

Ստորել կու տանք *«Հայոց Աշխարհ»*ի հարցազրոյցը Հայաստանի Ազգային Ժողովի պաշտպանութեան, ազգային անվտանգութեան եւ ներքին գործոց յանձնախումբի նախագահ Է. Յ. Չ. Դ. Բիւրոյի քաղաքական ղիւանի անդամ Վահան Յովհաննիսեանի հետ: Ան իր տեսակէտները կ'արտայայտէ դարաբաղեան տագնապի լուծման մասին:

Հասարակութեան մէջ խօսուում է եւ մենք էլ ենք գտնում, որ դարաբաղեան հարցի նման լուրջ խնդիրը չի կարող թողնել, ասենք, 6 մարդու պատասխանատուութեանը, ինչպէս Լ. Տէր Պետրոսեանի իշխանութեան տարիներին:

Սակայն, երբ խօսք է գնում նախագահների միջեւ տարուող բանակցութիւնների թափանցիկութիւնն ապահովելու մասին, դա չի նշանակում, թէ պատասխանատուութիւնը պէտք է դրուի ժողովրդի ուսերին: Թափանցիկութիւնն անհրաժեշտ է քաղաքական ուժերի համար, թէեւ միանշանակ է, որ առաջնային պատասխանատուները բանակցութիւնների անմիջական մասնակիցներն են:

ՀԱՐՑՈՒՄ.- Այսինքն Հայաստանի եւ Ազրպէյճանի նախագահները:
ՊԱՍՍՍԻԱՆ.- Այո, նախագահները:

Հ.- Հետեւապէս, եթէ վաղը հիմնախնդրի կարգադրումն փոխհամաձայնեցուած տարբերակ ձեւադրուի, ապա որոշումը պէտք է ընդունեն նախագահներն ու խորհրդարանն ՚որ:

Պ.- Մինչ նախագահների համար փոխզիջումային տարբերակ ձեւաւորուի, նախ պէտք է հաշուի առնել, որ նախագահները հակամարտութեան միակ կողմերը չեն: Ի վերջոյ, կարող է ծնուել պայմանագրի մի տարբերակ, որ նախագահներն իրենք ընդունելի համարեն, բայց քաղաքական ուժերը, հասարակութիւնը Հայաստանում կամ Ազրպէյճանում բոլորովին այլ կերպ տրամադրուած լինի: Հետեւապէս մինչ այդ փոխզիջումային տարբերակին հասնելը, արդէն իսկ պիտի սկսուեն խորհրդակցութիւններ քաղաքական ուժերի հետ, որպէսզի հասարակութեանը հասկանալի լինի ինչի՝ մասին է խօսքը:

Մենք ոչ մի պահ չենք կասկածում, որ Հայաստանի նախագահ Ռոպէրթ Քոչարեանը չի գնայ Հայաստանի եւ հայ ժողովրդի համար աննպաստ քայլի: Բայց եթէ նա պարտադրուած լինի անել այնպիսի զիջումներ, որոնք իր համար էլ ցանկալի չեն, ապա պէտք է քաղաքական ուժերին օգնութեան կանչի:

Հ.- Սրանից կարելի է եզրակացնել. որ դէ՛մ էք հանրաքուէով հարցը լուծելու:
Պ.- Այս պայմաններում ժողովրդական հանրաքուէի մասին խօսել նշանակում է պատասխանատուութիւնից խուսափելով այն զցել ժողովրդի ուսերին: Այսօրուան ընկերային եւ բարոյախոգեբանական ծանրագոյն իրավիճակում, ես դա ճիշդ չեմ համարում: Նման հարցերը երկրի քաղաքական ղեկավարութեան պատասխանատուութեամբ են լուծուում:

«ՀԱՅՈՅ ԱՇԽԱՐՀ»

100 ՕՐ ԱՆՑ

Ստորել կը ներկայացնենք «Գոյոս Արմենիի» ռուսաւոր թերթի յօդուածները մէկը, որ կը 202ապի 27 Հոկտեմբերի ոճրային արարքը իրականացնող զինեալ խմբակի հետաքննական մարմինի 100 օրուան գործուէութեան արդիւնքները:

Հայաստանի խորհրդարանում տեղի ունեցած ողբերգական իրադարձութիւններից յետոյ անցել է 100 օր: Այդ ընթացքում պետական բարձրաստիճան անձինք բազմիցս յայտարարել են, որ հետաքննչական մարմինը գործում է բացառականապէս անկախ, եւ իրենք չեն միջամտում նախաքննութեան ընթացքին, որն իրականացնում է Հայաստանի պիտուրոսական դատախազութիւնը՝ Գագիկ Զհանգիրեանի գլխավորութեամբ: Թեւում է՝ սրտնք այն ամենակարեւոր փաստարկներն են, որ թէ՛ Հայաստանի նախագահ Ռուպիթ Քոչարեանը եւ թէ՛ վարչապետ Արամ Սարգսեանը կարող են թերի յօդուտ Հոկտեմբերի 27ի գործով դատապարտութեան բաշմակողմանիութեան, ամբողջականութեան ու աւարկայականութեան ապահովուածութեան: Այդուհետեանչիւ, գտնում եմ, որ չի կարելի համաձայնել նման տեսակէտի ու նման դիրքորոշման հետ:

2 չարաթ յետոյ կը լրանայ այդ բարդ ու դժուարին քրէական գործի յարուածան 4 ամիսը, որն այն ժամանակահատածի մէկ երրորդ մասն է, որ օրէնսդրութիւնը տրամադրում է կասկածեալներին կայանքի տակ պահելու համար:

Հոկտեմբերի 27ի ողբերգական իրադարձութիւնները ցնցեցին ողջ հանրապետութիւնն ու կաթուածահար արեցին երկրի ներքաղաքական կեանքը, պետական մի շարք գործիչների, այդ թւում՝ կարէն Դեմիրճեանի ու Վազգէն Սարգսեանի եւ որոշ կուսակցական առաջնորդների կողմուտն ստիպեց յանցագործութեան հետաքննութիւնը յանձնարարել բոլոր ուժերի համար առաւել վստահելի անձնաւորութեանը: Բոլորին էր յայտնի Վազգէն Սարգսեանի եւ Գագիկ Զհանգիրեանի մտերմ յարաբերութիւնը: Շատերն այդ մտեթմութիւնը գնահատում էին եւ գնահատում են իրրեւ հետաքննութեան բարձր որակի գրաւական, մոռանալով, որ, օրինակ, սովորաբար վիրաբուծները չեն վիրահատում իրենց մերձաւորներին, քանզի հէնց այդ հարագատութիւնը կարող է դող դառնալ վիրահուրեական գործիքը պահող իրենց ձեռքում: Ու այս համեմատութիւնն այստեղ, իրօք, տեղին է ...

ԳԻՄՐԻ - ԿԱՐՍ ԸՈՅՐ ԲԱՂԱՔԵՐ

ՀԱՄԱԶԱՅՆՈՒԹԻՆԸ ՊԷՏՔ Է ՋՆՋՈՒԻ

19 Յունուար 2000ին Հայաստանի Գիւմրի եւ Թուրքիոյ Կարս քաղաքները հռչակուեցան քոյր քաղաքներ: Այս համաձայնութիւնը գոյացաւ հայաստանեան պատուիրակութեան մը Կարս այցելութեան ընթացքին:

Ստորել տրուած յօդուածով «*Զալիֆորմիա Զուրիէ*» թերթի խմբագիր Յարութ Սասունեան կ'անդրադառնայ նըշեալ այցելութեան, Գիւմրի- Կարս քոյր քաղաքներ հռչակումին, ինչպէս նաեւ կը շեշտէ անոր անժամանակ եւ անօգուտ ըլլալը:

Անցեալ ամիս հայաստանեան պաշտօնական պատուիրակութիւն մը այցելեց Կարս, Թուրքիա: Խոսքին մէջ էին Շիրակի փոխ մարզպետ Սէյրան Պետրոսեան, Գիւմրիի քաղաքապետ Վարդան Դուկասեան, արտաքին գործոց նախարարութեան Միջին Արեւելքի բաժանմունքի պետ Գրիգոր Առաքելեան, արտաքին գործոց նախարարութեան Թուրքիոյ բաժնի պետ Արսէն Աւագեան, տարածքային ղեկավարման եւ տեղական ինքնակառավարման բաժանմունքի պետի տեղակալ Կարէն Քոչարեան եւ Շիրակի մարզպետի խորհրդական Վոյտիսիա Առուշանեան:

Իրենց ետօրեալ այցելութեան ընթացքին հայ պաշտօնատարները հանդիպումներ ունեցան Կարսի կառավարիչ Նեւզաթ Թուրանի, Կարսի քաղաքապետ Նեւաթի Քայոյի եւ խումբ մը թուրք առեւտրականներու հետ: Հայկական կողմը իր այս այցելութեամբ կը փոխադրած իր անցեալ Սէպտեմբերին Կարսի ղեկավարներուն Գիւմրի կատարած այցելութիւնը: Իսկ այս փոխադարձ այցելութիւններուն նպատակն էր զարգացնել երկու երկիրներուն միջեւ շրջանային առեւտուրը:

Կարսի քաղաքապետը հայ պատուիրակութեան փոխանցեց, որ Կարսի շրջանի խորհուրդը վաւերացուցած է անցեալ տարի Գիւմրիի մէջ ստորագրուած համաձայնագիրը: Կարսի եւ Գիւմրիի քաղաքապետները 19 Յունուարին ստորագրեցին նոր նախագիծ մը, որ կը վերաբերէր երկու քաղաքներուն միջեւ առեւտուրը համակարգող կեդրոնի մը հաստատման: Այս կեդրոնը պիտի ղեկավարեն Շիրակի մարզէն Վոյտիսիա Առուշանեան, Կարսի սակարանի տնօրէն Իսմէլ Չելիք եւ առեւտրական մը՝ Ալիճան Ալիպէյօղլի: Որոշ-

ւեցաւ նաեւ, որ Կարսի, Լիզիրի, Արդուիհի, Արտահանի եւ Էրզրումի քաղաքապետները եւ առեւտրականները մինչեւ մէկ ամիս այցելեն Գիւմրի:

Սակայն հայաստանեան պատուիրակութեան այցելութեան ամէնէն վիճելի երեսը Գիւմրին եւ Կարսը քոյր քաղաքներ հռչակող համաձայնութեան մը ստորագրութիւնն էր: Ըստ իս, նման յայտարարութիւն մը ստորագրելով հայ պաշտօնատարները լուրջ սխալ մը գործեցին: Այս մէկը շատ աւելի է, քան պարզապէս երկու երկիրներու սահմանակից շրջաններուն միջեւ առեւտուրի զարգացումը:

Նկատի ունենալով Հայաստանի տնտեսական ծանր պայմանները, հասկնալի է հայերուն կարիքը՝ վերապրելու համար նոյնիսկ թշնամիին հետ առեւտուր զարգացնելու: Այստեղանրձ, ես անօգուտ եւ կանխահաս կը նկատեմ Հայաստանի երկրորդ մեծ քաղաքը Կարսի (Թուրքիա) քոյր քաղաք հռչակելը: Զգացական սպիները եւ բաց վերքերը տակաւին շատ են այս համաձայնութիւնը հիմա կըքելու համար: Ես չեմ խօսիր միայն 85 տարի առաջ տեղի ունեցած Յեղասպանութեան մասին: Մենք տակաւին կը դիմագրաւենք Հայկական Յեղասպանութեան պատմական իրողութեան նկատմամբ Թուրքիոյ իրենալաշորդ կառավարութիւններու ուրացումը:

Կը լսենք թուրք պաշտօնատարներու ցընցիլ եւ ամօթալի յայտարարութիւնները, ըստ որոնց հայերը թրքական ցեղասպանութիւն կատարած են: Քանի մը ամիս առաջ թուրք կառավարութիւնը Լիզիրի մէջ բարձրացուց հսկայ յուշարձան մը՝ ի յիշատակ «Հայերու կողմէ գործադրուած թրքական ցեղասպանութեան»: Անհատաալի է, որ Լիզիրի քաղաքապետը հիմա կը հրաւիրուի Գիւմրի՝ առեւտուրը զարգացնելու համար: Անոր պէտք չէ արտօնուեր ոտք դնել հայկական հողի վրայ, եթէ այդ ամօթալի յուշարձանը վարչաճուի:

Աւելի՛ն. անցնող եօթը տարիներուն Թուրքիան շրջափակած էր Հայաստանը՝ արգիլելով, որ մարդասիրական օժանդակութիւններ հասնին Հայաստանի երկրաշարժէն տուժածներուն: Արցախեան պատերազմին ընթացքին անկաւ դիւանագիտական եւ ռազմական նցուկ նցուցանող քուցաբերեց Ազրպէյճանին:

Ես չեմ առաջարկեր, որ Հայաստան պէտք

ԹՐԱՍԵԿԱ ԾՐԱԳԻՐ

ԱՇԽԱՐՀԸ ՀԱՄՈԶՈՒԵՅ, ՈՐ ԱԶՐՊԷՅՃԱՄԻ ՔԱՐԻՒՂԻ ՊԱՀԱՐՆԵՐՆ ԱՅԼՔԱՄՆ ԷԼ ՄԵԾ ՉԵՆ

Հայաստանի Դեմկրատական Կուսակցութեան նախագահ Արամ Սարգսեան ստորել տրուած հարցազրոյցով հայրենի *«Իրաւունք»* թերթի հարցումներուն կը պատասխանէ՝ մասնաւորաբար ընդգծելով ԹՐԱՍԵԿԱ ծրագրի կարեւորութիւնը Հայաստանի տնտեսական զարգացման գործընթացին մէջ:

ՀԱՐՑՈՒՄ.- Պարոն Սարգսեան, խնդրում եմ աւելի մանրամասնօրէն ներկայացնէք ԹՐԱՍԵԿԱ ծրագրի էութիւնը եւ այն, թէ Թուրքիան ու Պաքուն ի՞նչպէս են վերաբերում դրան:

ՊԱՍՍԻԱՆ.- Ծրագրի իմաստն այն է, որ, շնորհիւ ԹՐԱՍԵԿԱի, Հայաստանը դառնում է տարանցիկ օղակ, որով անցնում է եւրոպայից Ասիա ձգուող մայրուղին: Ծրագրի շրջանակներում կարելուում է Թերեւեմ-Յուլֆա-Նախիջեւան-Երեւան-Թիֆլիս-Փոքի երկաթուղիի բացումը, նկատի ունենալով այն, որ մօտ ապագայում «Կովկաս» նաւահանգիստը (որը Նավոոռուսիքի մօտ կառուում է Ռուսաստանը), կ'ապահովի լատսամայային հալորդականութիւն Փոքիի հետ: Դրանով կը վերացնենք Նախիջեւանի շրջափակումը, որը հարկադրուած պատասխան էր Ազրպէյճանին՝ Հայաստանի շրջափակման համար: Այն է կը ցուցաբերենք բարի կամք. ակնկալելով Ազրպէյճանի պատասխանը քայլը:

ԹՐԱՍԵԿԱի շրջանակներում պիտի փորձենք նաեւ հասնել այն բանին, որ Իրանից սեւծովեան երկրներ ձգուող բեմնատար փոխադրութեան հոսքը տարանցնի Հայաստանով:

Իսկ դրա համար պարտաւոր ենք կառուցել Սելիմի Լեւնացքը Քըրք Ԕըրքեանի արդէն իսկ տրամադրած գումարներով: Չեն հասկանում, թէ լրագրողներն ինչու չեն հետաքըքնում այդ ծրագրի իրականացման ընթացքով: Չէ՞ որ յիշեալ ուղին (եթէ իսկապէս կառուուի) 50 քմ.ով կրճատում է հիմնական ծանալաքիը եւ, բացի այն, որ ամբողջ հոսքը դուրս է բերում Երեւանից, տալիս է նաեւ տնտեսական մեծ խնայողութիւն: Հետեւապէս, հարեւան երկրին հնարաւորութիւն ենք տալիս դուրս գալ եւրոպա, իսկ մենք ստանում ենք համապատասխան գումարներ:

Շարադրուած հարցերը, որոնք մշակուած են ամենայն մանրամասնութեամբ, մեծ խառնաշփոթ առաջացրին Պաքուի համագումարում: Ազրպէյճանի համար անսպասելի էր եւ նման առաջարկը, եւ այն, որ անհրաժեշտ քննարկումից յետոյ մի շարք պետութիւններ ծրագրին մասնակցելու իրենց համաձայնութիւնը տուեցին:

Հ.- Արդեօք Պաքուն չփորձե՞ց շրջանառութեան մէջ դնել քարիւղի գործոնը:

Պ.- Նման փորձում աստիճանաբար մատնում են անլաշորդութեան. աշխարհը համոզուեց, որ Ազրպէյճանի քարիւղի պաշարներն այնքան էլ մեծ չեն, որքան փորձու է ներկայացնել Պաքուն: Աւելին, քարիւղի մի շարք ընկերութիւններ արդէն հեռացել են Ազրպէյճանից:

Ինչ վերաբերում է Թուրքիային, ապա նա կարող է եւ մասնակցել ԹՐԱՍԵԿԱին, սակայն այդ երկիրը պայման-

է յաւիտեանս թշնամական կեցուածք որդեգրէ Թուրքիոյ հանդէպ: Սակայն ոչ մէկ հայ պաշտօնատար իրաւունք ունի զանց առնելու մեր մէկուկէս միլիոն հայրենակիցներուն կանխատաժուած սպանը: Կը յուսամ որ օր մը Հայաստանը եւ Թուրքիան իրենց ետին պիտի ձգեն անցեալը եւ բարիդրացիական յարաբերութիւններ հաստատեն: Սակայն նախքան այդ թրքական կառավարութիւնը պէտք է ճանճնայ Հայկական Յեղասպանութիւնը, պաշտօնապէս ներողութիւն խնդրէ եւ բոլոր հատուցումները կատարէ: Գերմանական կառավարութիւնը հրապարակային կերպով ներողութիւն խնդրեց հրէական ողջակիզումին համար եւ հատուցեց վերապրողներուն. սակայն ոչ մէկ հրեայ պիտի հանդուրժէր, որ Պերլինը եւ Թէլ Աւիւը քոյր քաղաքներ հռչակուին: Երբ թրքական կողմը կեցուածքի նման բարեփոխում չի ցուցաբերէր ինչո՞ւ համար հայ պաշտօնատարները կը փութան ներել ու մոռնալ եւ կը փորձեն «գորգի տակ» հրել մեր ամբողջ ազգին դէմ գործուած այս ահաւոր ոճիրը:

Սահմանակից շրջաններէն անհատներ կրճան փափաքիլ սահմանափակ առեւտուրի նախաձեռնել իրենց ապրուստը ապահովելու համար: Սակայն բոլորովին տարբեր բան է, երբ պաշտօնական մակարդակի վրայ Կարսը եւ Գիւմրին քոյր քաղաքներ կը հռչակին: Պէտք չէ մոռնալ, որ արեւելեան Անատոլիոյ թուրքերը նոյնքան անձկալից կերպով կը փափաքին առեւտրական կապեր հաստատել, որքան՝ Հայաստանը: Հայաստանի սահմանակից թրքական շրջանները տընտեսական ծանր վիճակի մէջ են, ինչ որ զանգուածային արտագաղթի պատճառ դարձած է: Հետեւաբար հայերը կրճան «կարծր» սակարկութիւններ վարել՝ նախքան առեւտրական համաձայնագիրներու ստորագրութիւնը:

Կը յուսամ, որ Հայաստանի պաշտօնատարները կը վերանային Կարսը եւ Գիւմրին քոյր քաղաքներ հռչակելու համաձայնութիւնը եւ զայն չեղեալ կը նկատեն: Անսպասելի անկնիւն մը մեզի օժանդակութիւն կը հասնի այս գծով: Անցեալ շաբաթ Ազրպէյճանի՝ Ղարաբաղի Ազատագրումի Ծարժումը նամակ մը յղեց թրքական խորհրդարանին՝ դատապարտելով քոյր քաղաքներու այս հռչակումը: Անգամուամ մը համար համաձայն եմ ազերիներուն հետ:

3. ՍԱՍՈՒՆԵԱՆ

«Քալիֆորմիա Քուրիէ»

Տեր է դնում մինչեւ չլուծուի դարաբաղեան հակամարտութիւնը, ոչ մի տեղաշարժ: Իրենց գործն է: Մենք չենք կարող մտտել ու սպասել, թէ Ազրպայում պարոնայք Տեմիրժև ու միւսները ե՞րբ կը քաղաքեանք մեզ «տեղութիւն» անել: Ինքներս պիտի տնօրինենք մեր բախտը:

Պարտաւոր ենք շտապել Երեւանում իրաւիւրէ շահագրգիռ երկրների փոխադրանիջոցների հաշիւներն ի խորիդրակցութիւն: Ցաւօք, ժամանակն անցնում է, իսկ այսքան կարելոր գործը, արդէն 1,5 տարի, դոփում է տեղում:

Հ.- Որպէս մեր զարգացման աւելի յուսալի ու հետեւը-կարային ծանալարի, Հ. Դ. Կ. ն առաջարկում է տեղծել համահայկական դրամազուլու: Ո՞րն է այդ առաջարկի էութիւնը եւ արդեօք՞ այն չի արժանանալ մեզ արդէն ծանօթ հիմնարարմների բախտին:

Պ.- Չի արժանանալ, միանշանակ, որովհետեւ դա հիմնադրամ չէ, նուիրատուութիւն չէ:

Բանն այն է, որ յուսալի դրամատներից մէկի յատուկ հաշւում, կամաւորութեան սկզբունքով, կուտակւում են հայ ժողովրդի բոլոր հատուածների դրամական խնայողութիւնները, որոնք տուեալ դրամատան վերահսկողութեամբ եւ պետութեան ներկայացրած շահութաբեր ծրագրերի հիման վրայ օգտագործում են Հայաստանի տընտեսական զարգացման համար: Նման օրինակները շատ են: Այո, կան ազգեր եւ ժողովուրդներ, որոնք կարողանում են կենտրոնացնել իրենց խնայողութիւնները: Նման գործունեութիւնը, ի հարկէ, պահանջում է հենց նախագահի ու կառավարութեան քարոզչական աշխատանքը:

Ու պիտի հաւատանք, եթէ կարողանանք հաւաքել նման խնայողութիւններ, ապա դրամատուրը երբեք թոյլ չի տայ, որպէսզի դրանք օգտագործուեն ըստ ցանկութեան ու փոշիացուին:

Այսօր մեր արտաքին պարտքը մօտենում է մէկ միլիաո տոլարի սահմանագծին:

Կարելի է կանգ առնել ու այդ ամէնը փոխարինել մեր ժողովրդի (եւ Հայաստանի, եւ Սփիւռքի) գումարներով, որի համապատասխան տոկոսներից օգտւում են նաեւ դրանց տերերը: Ամենակարելորը, մարդկի պիտի համոզւած լինեն, որ իրենց միջոցները ոչ թէ նուիրում են, այլ դնում, երկուստեք շահաւետ, գործի մէջ:

Հ.- Կարծում էք, թէ Հայաստանում կը գտնուեն մնամ միջոցներ:

Պ.- Իսկ դուք կասկածո՞ւմ էք, ի զուր: Հայաստան էր բերուել «Մերսետես» ընկերութեան ամենաթանկ «Մերսետես պենս» 90 հազար տոլար արժողութեամբ 12 ինքնաշարժ:

Եւ ... չկան, որովհետեւ 126 էլ վաճառուել են: Հայաստանում գումարներ կա՞ն, ի հարկէ, կան: Առաջադրուած բոլոր գաղափարներն էլ իրագործելի են, միայն թէ, ինչպէս ասում է ք ... չնորժուեն դրանք, այլ քննարկուեն ...

«ԻՐԱՒՈՒՆՔ»

Շար.ը՝ էջ 6

ԱԻԱՆԴԱԿԱՆ ԱՇԽԱՐՀԻ ՆՈՐ ԴԱՐԱՇՐՋԱՆ ՄԸ

Վերջին հինգ հարիւր տարուան ընթացքին, այն ժամանակէն ի վեր, երբ եւրոպական կայսերապաշտութիւնը սկսաւ միջազգային յարաբերութիւններու նոր համակարգ մը ստեղծելու գործընթացը, միջազգային համակարգը պահած է որոշ չափով կանխագուշակելի կշռոյթ եւ ձեւ մը: Իւրաքանչիւր դարաշրջանին նուազագոյնը երկու եւ յաճախ աւելի մեծ թիւով հօգորներ իրարու դէմ կը մրցին գերակայութեան համար:

16րդ դարու փորձուգայական եւ սպանական հակամարտութիւններէն մինչեւ 20րդ դարու ամերիկեան, ռուսական եւ չինական հակամարտութիւնները աշխարհը ականատես եղաւ մեծ ուժերու մրցակցութեան անփոփոխ ձեւի մը: Այս մրցակցութեան ընթացքին բոլոր ազգերը վերջ ի վերջոյ եղան մասնակիցներ, յաղթողներ կամ գոհներ: Իւրաքանչիւր մրցակցութիւն համաշխարհային էր ոչ միայն այն իմաստով, որ տարածուած էր ամբողջ աշխարհին վրայ, այլեւ՝ որովհետեւ անիկա կ'ընդգրկէր մրցակցութեան բոլոր մարզերը՝ տնտեսական, գինուորական, քաղաքական, մշակութային եւ գաղափարախօսական: Իւրաքանչիւր ժամանակաշրջան վերջ գտաւ յեղաշրջումով մը, որուն իրեւ հետեւանք քայլ-քայլուեցան մէկ կամ քանի մը մրցակիցներ:

Իւրաքանչիւր ժամանակաշրջանի աւարտին կը տիրէր կարծ ժամանակաշրջան մը, որուն ընթացքին կ'իշխէր այն միջնորդը, թէ յաղթական ուժերը պիտի վայելէն մշտական եւ անսահման իշխանութիւն: Սակայն որեւէ մէկուն յաղթանակը բացարձակ էր եւ կարելի էր կասեցնել յաղթականներուն յարատեւութիւնը արգիլող կամ նոր ուժերու յայտնարութեամբ արագացնող ուժերը: Երբեմն բոլորովին նոր մրցակիցներ յանկարծ յայտնուեցան: Սակայն անկախ տիրող պայմաններէն, հօգոր ուժերու միջեւ մրցակցութիւնը միշտ ալ գոյութիւն ունեցած է:

Պաղ պատերազմի աւարտը ոչ մէկ տարբերութիւն ունի պատմական որեւէ ժամանակաշրջանէ մը: Միացեալ Նահանգներու կազմակերպած հակախորհրդային դաշնակցութիւնը յաղթական դուրս եկաւ խորհրդային Միութեան փլուզումով եւ կարծես այսպիսով անիկա ժառանգեց ամբողջ աշխարհը: Թիւրքի, Միջազգային Դրամական Ֆոնտի եւ ՄԱԿի միջեւ գտնագտնութիւնը դնելը, օրինակ, անտեղի դարձաւ, երբ երեքն ալ կը գործադրէին Միացեալ Նահանգներու եւ անոր դաշնակիցներուն կազմած ծրագրերները:

Աւելի կարեւորը, սակայն, հակախորհրդային դաշնակցութեան արձանագրած մշակութային եւ գաղափարախօսական յաղթանակն էր, որ բացարձակ ընդթէ կը թուի ունենալ: Ազատական գրաւատիրութիւնը հանդիսացաւ միջազգայնորէն ընդունուած ուղեցիծ: Նոյնիսկ Ձիւնատանի պաշտնական համայնափարութիւնը անտեղի սկսաւ թուիլ Միացեալ Նահանգներու գերիշխանութեան տակ ստեղծուած յարաբերութիւններու համարկուած համակարգին դիմաց: Վերջապէս, կարծես աշ-

խարհը համարկուեցաւ մէկ համաշխարհային համակարգի մէջ, ուր ամէնքոր իրարու հետ կը բաժնեն ազատ առեւտուրի, մարդկային իրաւանց եւ բարգաւաճման բարիքները:

Սակայն վերջին տասնամեակը պատմութեան վերջը չհանդիսացաւ, այլ անիկա պարզապէս միջնիշխանական ժամանակաշրջան մըն էր, եւ հակառակ անոր որ ամերիկեան արժէքները կը թուին ըլլալ համաշխարհային, ոչ մէկ արժէք բացարձակապէս համաշխարհային է եւ ոչ մէկ ազգի հօգուածութիւնը, որքան ալ մեծ ըլլայ անիկա, ինչաւ բացարձակ է:

Նախորդ տասնամեակի մակերեսին տակ յառաջիկայ ժամանակաշրջանի դիմագիծը կը պատրաստուէր, որ շատ հաւանաբար պիտի ունենայ յանցնող հինգ հարիւր տարուան պատկերը՝ մանրամասնութիւնները պիտի փոխւին, ուժաբանութիւնը պիտի փոխուի, սակայն էությունը պիտի մնայ նոյնը:

Նկատի առնելով Միացեալ Նահանգներու ներկայացուցած գինուորական, տնտեսական եւ քաղաքական ուժը, յառաջիկայ տասնամեակի դիմաւորը նիւթը պիտի ըլլայ, թէ միւս երկիրները ի՞նչպէս պիտի կարենան սահմանել ամերիկեան ուժը եւ հակակշիռի տակ պահել անոր ընթացքը:

Այս հարցումին պատասխանը կախեալ է երկու գործընթացներէ. առաջինը այն միայն ունի գործընթացն է, որուն հիման վրայ միջազգային համակարգը ինքզինք կը փորձէ հաւասարակշռել: Երկրորդը՝ միջազգային տնտեսութեան համակարգի տարանջատումն է: Առաջին գործընթացը պատճառ պիտի դառնայ հակամերիկեան դաշնակցութիւններու յառաջացման, իսկ երկրորդը յարուածութիւնը պիտի սաստկացնէ ոչ միայն ամերիկեան եւ հակամերիկեան դաշնակցութիւններուն, այլեւ բոլոր շրջաններուն միջեւ: Ուստի յառաջիկայ տասնամեակը պիտի ըլլայ տնտեսական եւ քաղաքական յարուածութեան շրջան մը:

ՀԱՄԱՐԱԿԵՂՈՒԹԵԱՆ ՓՆՏՈՒԹԸ

Խորհրդային Միութեան փլուզումէն ետք միջազգային համակարգը կորսնցուցած է իր հաւասարակշռութիւնը՝ ստեղծելով ամերիկեան առաջնորդութեամբ միաբեւեռ աշխարհ մը: Ամերիկայի այս ուժը վնասուողի դիրքին մէջ կը գտնուէր տկար երկիրները, որոնցմէ ոչ մէկը առանձին կրնայ դէմ դնել այդ երեւոյթին:

Այս երկիրները ունին երեք ընտրանք: Առաջինը կրնան ուղղակիորէն դէմ դնել ամերիկեան ազդեցութեան. ասիկա միշտ ալ վտանգաւոր է, որովհետեւ Միացեալ Նահանգները ունին շատ մը գործակիցներ, եւ թէլ բոլորը միասին որդեղն մեկուսացնել տուեալ երկիր մը, հետեւանքները գէշ կ'ըլլան տուեալ երկրին համար: Երկրորդ ընտրանքը Միացեալ Նահանգներու քաղաքականութեան յարմարին է: Այս մէկն ալ, սակայն, կրնայ վտանգաւոր ըլլալ, նկատի առնելով, որ Միացեալ Նահանգ-

ները, ինչպէս որեւէ այլ պետութիւն, կը գործեն մեկնելով իրենց սեփական շահերէն, որոնք երբեմն կրնան ժխտական հետեւանքներ ունենալ գործակից երկիրներուն համար: Այս է պատճառը, որ շատ մը երկիրներու համար անկարելի է ապահով եւ կայուն յարաբերութիւններ ունենալ Միացեալ Նահանգներուն հետ:

Երրորդ ընտրանքը կը մնայ հակամերիկեան դաշնակցութեան մը կազմութիւնը, նպատակ ունենալով զսպել Միացեալ Նահանգները: Սակայն այսպիսի դաշնակցութեան մը կազմութիւնը ինքնին բաւարար չէ, այլ անիկա պէտք է աշխատի Միացեալ Նահանգներու ուշադրութիւնը գրաւել որոշ հարցերու շուրջ եւ անոնց հիման վրայ պէտք է բաւարար չափով վտանգ սպառնայ Ուաշինկթոնի՝ անոր քաղաքական կեցուածքները փոխելու համար:

Հետեւաբար հակամերիկեան դաշնակցութիւնները կը կազմուին ոչ թէ Միացեալ Նահանգներուն դիմադրելու, այլ անկէ գիջուածներ քաղելու համար, ինչպէս է պարագայ ռուս-չինական դաշնակցութեան: Իսկ այսպիսի դաշնակցութիւնները ժամանակի ընթացքին կը վերածուին կայուն յարաբերութիւններու՝ ծրագրուած թէ՛ Միացեալ Նահանգներուն դէմ դնելու համար եւ թէ՛ միջազգային յարաբերութիւններու համակարգի այլընտրանք մը ստեղծելու այլ պետութիւններու համար, ուր ալ վերջինները կրնան գործել հեռու Միացեալ Նահանգներու ազդեցութենէն: Այսպիսի յարաբերութիւններ արդէն իսկ ստեղծուած են, յատկապէս տնտեսութեան մակարդակի վրայ: Ուրիշներ ալ պիտի ստեղծուին եւ հետզհետէ պիտի հիմնեն տրոհուած համաշխարհային համակարգ մը, ուր ամերիկեան միաբեւեռ ուժը դէմ յայնիման պիտի գտնուի հակառակորդ դաշնակցութիւններու հանգոյցի մը հետ:

ՀԱՄԱՇԽԱՐՀԱՅԻՆ ՏՆՏԵՍՈՒԹԵԱՆ ՏԱՐԱՆՋԱՏՈՒՄԸ

Միացեալ Նահանգներու եւ հակամերիկեան կողմերու ճակատումին աշխարհագրութիւնը պիտի ճշդուի համաշխարհային տնտեսութեան տարանջատումով:

Ազատական դրամատիրութեան հիմքը կը կազմէ այն գաղափարը, թէ համարկուած համաշխարհային տնտեսութիւնը արժատախիլ պիտի ընէ ազգայնականութիւնը բոլոր մակարդակներու վրայ, ներառեալ՝ մշակութային տարբերութիւնները, եւ այսպիսով ապագային ընկերակցութիւնները աւելի կարեւոր պիտի դառնան ազգային հիմնարկութիւններէն:

Որպէսզի բոլորը ընդունին միջազգային հիմնարկութիւններու առաջնահերթութիւնը, կ'ենթադրուէր, թէ բոլորը պէտք է ունենան նոյն հիմնական շահերը: Սակայն նկատի առնելով աշխարհի այլազանութիւնը՝ ասիկա անտրամաբանական անկեղծութիւն մըն է:

Համաշխարհային տնտեսութեան համարկումին ետին այլ ենթադրութիւն մըն ալ կայ: Համաշխարհային տնտեսութիւնը կազմող տնտեսութիւնները պիտի գարգանան միաժամանակ:

Առեւտրական շրջանակներու տրամաբանութիւնն ու անհրաժեշտութիւնը հասկնալի է, հասկնալի է նաեւ, թէ դրամական, պիտուձէական եւ առեւտրական քաղաքականութիւնները կը տնօրինուին այդ առեւտրական շրջանակներու տարրեր հանգրուաններով: Տնտեսական համաշխարհայնացման ետին գտնուող ենթադրութիւնը այն էր, թէ միջազգային տնտեսութեան յաւելեալ համարկումը պատճառ պիտի դառնայ աշխարհի ղեկավար տնտեսութիւններու միաժամանակ գարգացման, որ պիտի գարգացնէ համաշխարհային տնտեսութեան ներդաշնակութիւնը:

1997ին այս տեսութիւնը ոչ կիրարկելի դուրս եկաւ, երբ Ասիոյ տնտեսական նահանջը առիթ ստեղծեց Միացեալ Նահանգներու տնտեսական յաւելեալ գարգացման, եւ այսպիսով խախտեցաւ «միաժամանակ գարգացման» տեսութիւնը, ինչպէս նաեւ ստեղծուեցաւ չափազանց վտանգաւոր կացութիւն մը, որ տակաւին կը գոյատեւէ:

Յառաջիկային տնտեսութեան «միաժամանակ գարգացման» խախտումը պատճառ պիտի դառնայ համատարած յարուածութեան, մինչ տարրեր շրջաններու եւ պետութիւններու տնտեսական շահերը պիտի տարանջատուին: Պաղ պատերազմի ընթացքին եւ 1990ական թուականներուն Միացեալ Նահանգները տնտեսական համագործակցութեան միջոցով յաջողած էին հակակշիռի տակ պահել բոլոր պետութիւններու ընթացքը: Սակայն միջազգային համարկման խախտումը Միացեալ Նահանգներու հետ համագործակցութիւնը ոչ միայն նուազ գրաւելի պիտի դարձնէ, այլեւ նոյնիսկ վտանգաւոր՝ շատ մը պետութիւններու համար:

«Միաժամանակ գարգացման» խախտումը առիթ պիտի տայ շատ մը պետութիւններու, որ աւելի պատճառ եւ միջոց ունենան դէմ դնելու Միացեալ Նահանգներուն, եւ երբ տնտեսական շրջանակը տեղափոխուի, ինչպէս միշտ կը պատահի, Միացեալ Նահանգներու տնտեսութիւնը պիտի տկարանայ, մինչ ուրիշներ աւելի պիտի գորանան:

Կ. Ի. ԱՓՏԷՅԹ

ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԴԵՊՔԵՐ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐՆԵՐՈՎ



Կողանի Մաժուլ Շամս գիւղին մէջ սուրիացի քաղաքացիներ ցոյցի մը ընթացքին կը քարկոծեն իսրայէլեան զրաւող ուժերը գիւղին գրաւման 18րդ ամեակին առիթով:



Իրանցի կիներ կը ծանօթանան խորհրդարանի քեկնա-ծուներուն ընտրական ծրագիրներուն՝ Թեհրանի մէջ:



Գերմանիոյ ճախագահ Եոհանս Ռու խօսք առնելով ԶԵՆԵՔԻ մէջ՝ անգամ մը եւս ճերմոլութիւն խնդրեց իրենցէն ունեցնելու գործարար ջարդին համար: Ռաուի գերմաներէն ձայնը զայրացուց իսրայէլեան քաղաքական շրջանակները, որոնք ցանցներուն խօսած լեզուն գործա-ծութիւնը վիրաւորական նկատեցին:



Այ. Էմ. Էֆ.ի ընդհանուր քարտուղար Միշէլ Զամմետուի ուղղուէր ՄԱԿի Բարգաւաճման եւ Առեւտրի Գրասեն-եակին կազմակերպած խորհրդաժողովին առջեւ իր խօսքը արտասանելու, երբ ամերիկացի «խողվարար» մը կարկանդակ մը ցետեց անոր երեսին:



Ռուս զինուորներ «կը սանտրեն» Կրոզնիի շէնքերն մէկը, ուրկէ կրակ բացուած է իրենց վրայ:

ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԷ

ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԷ

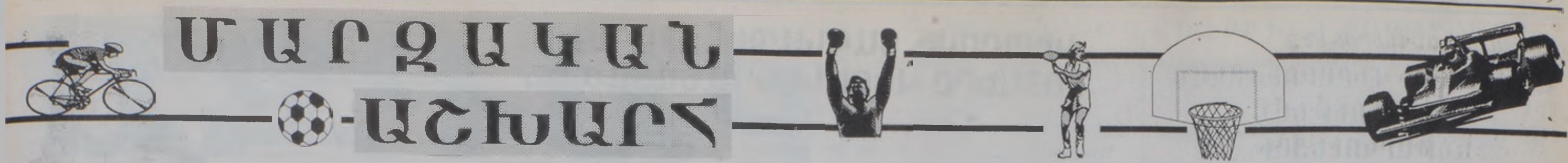
ԲԱԳԻՆ

ՎՍՄԱԳԻՐ ԳՐԱՎԱՆՈՒԹԵԱՆ ԵՒ ՎՐՈՒԵՍԻ

ԼԸ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 4 ՎԵՐՈՒՆ 1999 ՊԷՅՐՈՒԹ

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

- 1.- ԵՂ. ՊՈՅԱՃԵԱՆ Կապոյտ հեքիաթ ու համերգ
- 2.- ԵՂ. ՊՈՅԱՃԵԱՆ Տեսարանին դէմ աչքերուս
- 2.- ԵՂ. ՊՈՅԱՃԵԱՆ Յուցափեղկ
- 3.- Վ. ՕՅԱՎԱՆ Ճակատագրական բաներու Օրէնք
- 17.- Յ. ՍԱՆՈՒԿԵԱՆ Տաղ առ անցորդուհին Արեւազալի բախնութեամբ
- 18.- Յ. ՍԱՆՈՒԿԵԱՆ Իրիկնային վերիշուժ
- 20.- Յ. ՍԱՆՈՒԿԵԱՆ Francisco Goya
- 22.- Թ. ԶԻՖԼԵԱՆ Հարսերուկ
- 44.- ԱՐԱՄԱՆ Արարատի կանչը
- 45.- ԱՐԱՄԱՆ Եղիցի լոյս
- 46.- Պ. ՍԱՂՊԵԱՆ Օր - ցերեկով
- 53.- * * * Ակսել Բակունց
- 54.- * * * Ս Երգել Աթաբեկեան
- 55.- Ս. ԱՅԱՐԵԿԵԱՆ Հայապահպանութեան նուիրեալն ու նահատակը
- 88.- * * * Վ կայութիւններ Սփիւռքէ
- 70.- Ն. ՉԱՐԻՈՒՏԵԱՆ Խօսք գալիքի մասին
- 78.- Ռ. ՓԻՐՈՒՄԵԱՆ Տեղասպանութեան գրակնութիւն՝ փորձ - ընթերցումի
- 91.- Շ. ՍԱՐԳՍԵԱՆ Օշական թատերադրի իմացական աշխարհայեացքը
- 105.- Ն. ՏԵՐ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ Երկու փաստաթուղթ
- 107.- Զ. ԵՍԱՅԵԱՆ Զապէլ Եսայեանի
- 109.- Զ. ԵՍԱՅԵԱՆ - Լ. ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ Սիրելի պարոն Միսակ
- 110.- Վ. ՍԱՏՔԵՆՍԵԱՆ Կոստան Զարեան եւ Վահան Նաւասարդեան
- 124.- Պ. Ս. «Ես իմ անուշ»ի ողիսականը
- 125.- * * * Հաստատումներ
- 131.- * * * Նշմարներ
- 142.- * * * Լոյս տեսան
- 150.- * * * Մշակութային լուրեր



ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՖՈՒԹԳՈՒԼԻ ԱՌՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՎԱՂԸ՝ Հ.Մ.Ը.Մ. - ՍԱԺԷՍ
ՃԱԿԱՏՈՒՄ

Ախոյեանութեան երթի մրցումին 3 - 0 արդիւնքով ՀՄԸՄ-ն ծանր պարտութիւն մը կրած Սաժէս վաղը յետմիջօրէի ժամը 2:15ին, Պոլսը Համուտի Քաղաքացեւորանի դաշտին վրայ ախոյեանութեան 19րդ Հանգրուանին (դարձ) պիտի փորձէ իր վրէժը լուծել: Բայց կանաչներու մրցակիցը իր դաշտին վրայ այդքան ալ դիւրին պատահ չէ եւ կրնայ կրկնել երթի իրագործումը:

ՀՄԸՄ-ի տղոցմէ կը սպասուի վճռական եւ ֆիզիքայէս տոկոսն ըլլայ մրցումին խումբի մը դէմ, որ վերջին տարիներուն կը նկատուի ՀՄԸՄ-ի «Յշնամի»ներէն մէկը: Առ այդ, վաղը կը պահանջուի, որ մեր մարզիկները մաշէն գնով երեք կէտ ապահովեն եւ դաշտէն մեկնին ճակատները բարձր:

Սաժէս թէեւ վտանգաւոր մրցակից մը չէ, բայց գարմանալիտին անիկա կաթիլ առ կաթիլ կրցաւ ոսկի կէտեր հաւաքել (մեծ մասը հաւասարութիւններ ձեռք ձգելով) եւ պրծիլ վտանգաւոր գոտիէն: Պէտք է ընդունիլ նաեւ, որ անիկա ակրեսիֆ խումբ է, հետեւարար պէտք է զգուշ ըլլալ, անախորժ անակնկալի մը առջեւ չգտնուելու համար:

ՀՄԸՄ-ի համակիրներէն եւս կը սպասուի խուռնեւրած ներկայանալ դաշտ եւ ինչպէս վերջին քանի մը մրցումներուն, նոյնպէս վաղը Բրիլլաններուն մէջ ըլլալ տիրական ներկայութիւն, անշուշտ միշտ ֆանֆարի գլխաւորութեամբ:

19րդ Հանգրուանի պագաթի ճակատումը սակայն պիտի ըլլայ Անսար - Թատամոն Սուր հանդիպումը, որ տեղի պիտի ունենայ այսօր, երեկոյեան ժամը 8:30ին, Պէյրութի Քաղաքացեւորանի դաշտին վրայ:

Պարագլուխի կազմը՝ Նորմէ, վաղը Պէյրութի Քաղաքացեւորանի դաշտին վրայ կը ճակատի դասաւորման աղիւսակի վերջին դիրքին վրայ գտնուող Մաժտի դէմ: ՀՄՄ՝ այսօր կը մրցի Սաֆայի դէմ, Ախա Ահլի Ալէյ՝ Ահտի, իսկ Սալամ՝ Շապապ Սահլի:

Ստորեւ՝ 19րդ Հանգրուանի յայտագիրը:

ԱՅՍՕՐ	ԴԱՇՏ	ԺԱՄ
Հ.Մ.Մ. - Սաֆա	Պ. Համուտ	2:15
Անսար - Թ. Սուր	Պէյրութ	8:30

ԿԻՐԱԿԻ		
Սալամ - Շ. Սահէլ	Թրիփուի	2:15
ՀՄԸՄ - Սաժէս	Պ. Համուտ	2:15
Ախա Ահլի Ալէյ - Ահտ	Ժուհիէ	2:15
Նորմէ - Մաժտ	Պէյրութ	2:15

ԱՐԺԱՆԹԻՆԻ ԴԵՄ ՏԵՂԻ ՌԵՄԵՆԱԼԻՔ ԻՐՔՈՒՄԻՆ

ԶԻԿԸՆ ԵՐԿՈՒ ՆՈՐԿՆԵՐ
ՄԻԱՅՈՒՅ ԻՐ ԿԱԶՄԻՆ



Լիբրփուլի մարզիկ՝ Սթիւըն Ժերարտ (աջից), Արսենալի դէմ տեղի ունեցած մրցումին (ձախից՝ Ռէյ Փարլուր)

Անգլիոյ ֆուտպոլի ազգային խումբին մարզիչ Քեփին Քիկըն երէկ յայտարարեց իր մարզիկներուն անունները, որոնք յառաջիկայ Չորեքշաբթի օր «Ուեմպլի»ի մարզադաշտին վրայ պիտի մրցին Արժանթինի դէմ, ֆուտպոլի միջազգային բարեկամական մրցումի մը ընթացքին:

Քիկըն իր կազմին միացուց երկու երիտասարդ մարզիկներ, Սթիւըն Ժերարտը եւ Կէրլթ Պէրին, որոնք վերջերս դուրս մնացած էին Անգլիոյ 21 տարեկանէն վար կրտսերներու ազգային խումբէն: 19 տարեկան Ժերարտ մաս կը կազմէ Լիբրփուլի, իսկ 18 տարեկան Պէրին՝ Ասթոն Վիլայի:

Ստորեւ՝ Քիկընի կողմէ նկատի առնուած մարզիկները:

Բերդալյահներ՝ Տէյվիտ Սիմոն (Արսենալ), Նայճր Մարկին (Լիք) եւ Ռիչըրտ Ռայթ (Իփսուիչ): Յետապալահներ՝ Կէրլ Նեւիլ եւ Ֆիլ Նեւիլ (Մանչեսթր Եռնայթրտ), Կէրլթ Պէրի եւ Կէրլթ Սաութհիլթ (Ասթոն Վիլա), Սոյ Քէյմպլ (Թոթեմհամ), Մարթին Քէնն (Արսենալ) եւ Ռոս Ֆրոսթ (Ուէսթ Համ):

Միջնապահներ՝ Տէյվիտ Պեքհամ (Մանչեսթր Եռնայթրտ), Փոյ ինս (Միտլդպոլ), Սթիւըն Ֆրոկաթ (Բուֆֆերի), Ճէյսոն Ուիլքոքս (Լիք), Քիերոն Տայրը (Նիւքասլ), Սթիւըն Ժերարտ (Լիվըրպուլ), Ռէյ Փարլուր (Արսենալ), Փոյ Սքոլզ (Մանչեսթր Եռնայթրտ), Թրեւոր Սինքլէր (Ուէսթ Համ) եւ Տենիս Ուայզ (Չելսի):

Յառաջապահներ՝ Էնտի Քոյ (Մանչեսթր Եռնայթրտ), Քեփին Ֆիլիփս (Մանտրիլնետ), Էմիլ Էկսթի (Լայպթր Սիթի) եւ Էլրն Շիրըր (Նիւքասլ):

ԱՆԳԼՈՅ ՖՈՒԹԳՈՒԼԻ ԱՌՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԼԻԾ - ՄԱՆՉԵՍԹԵՐ ԵՌԻՆԱՅԹԸՏ
ԳԱԳԱԹԻ ՃԱԿԱՏՈՒՄ

Անգլիոյ ֆուտպոլի ախոյեանութեան շարաթափերի յայտագիրը այդպէս ալ խճողուած պիտի չըլլայ, որովհետեւ տեղի պիտի ունենան միայն երկու մրցումներ, որոնք յետաձգուած մըրցում մը ունին կատարելիք իրարու դէմ, յետաձգուած 24րդ Հանգրուանէն (5 Փետրուար):

Միտլդպոլ արժ մը կը գրաւէ դասաւորման 19րդ դիրքը, իսկ Քոփենթրի՝ 12րդ դիրքը:

ԱՆԳԼՈՅ ԲԱԺԱԿԻ ՄՐՅԱՇԱՐՔ

Անգլիոյ ֆուտպոլի բաժակի մրցաշարքին քառորդ աւարտականի մըրցումներուն, այսօր Պոլսի կը ճակատի Չարլթընի դէմ, մինչ մնացեալ երեք ճակատումները տեղի կ'ունենան վաղը: Երկու կազմերն ալ մաս կը կազմեն Ա. դասակարգին:

Բարձրագոյն դասակարգին մաս կազմող երկու կազմեր՝ Էմբրթըն եւ Ասթոն Վիլա կը ճակատին իրարու դէմ, առաջինին դաշտին վրայ:

Ասթոն Վիլա, որ վերջին անգամ 43 տարի առաջ յաջողած էր հասնիլ աւարտական մրցումին, պիտի փորձէ դուրս չմնալ մրցաշարքէն:

ՄԱՆՉԵՍԹԵՐ ԱՌՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

25ՐԴ ՀԱՆԳՐՈՒԱՆԸ ԿՐ ՄԿՍԻ ԱՅՍՕՐ

Սպանիոյ ֆուտպոլի ախոյեանութեան 25րդ հանգրուանի մրցումներուն, այսօր, պարագլուխի դիրքը գրաւող Տեփոթիս Բորուսիս իր դաշտին վրայ կը իյլընկալէ Աթլետիքո Պիլառն (7րդ): Այս մրցումը միակն է այսօրուան յայտագիրին վրայ. մնացեալ ինը ճակատումները տեղի կ'ունենան վաղը:

Տեփոթիս Բորուսիս, որ այժմ երեք կէտի առաւելութիւն ունի Ռէալ Մատրիտի վրայ, պիտի փորձ արձանագրել եղանակի իր 14րդ յաղթանակը, այլպէս անոր ձախողութիւնէն կրնան օգտուիլ անոր ամբողջական մրցակիցները:

2րդ դիրքը գրաւող Սարակոսա, որ այժմ միակ կազմն է, որ կրած է նուազագոյն պարտութիւնները (չորս), պիտի այցելէ նախաւերջին դիրքը «գրաւող» Ռէալ Սոսիետատի դաշտը:

Հակառակ անոր, որ մարզիչ Խաւիէ Էլեմէնթէ այդքան ալ լաւ արդիւնք չ'արձանագրեր իր կազմին հետ, սակայն Սոսիետատի նախագահին կողմէ անցեալ շաբաթ մնաց պաշտօնին վրայ: Այսպիսով վերջ գտան անոր պաշտօնավարման մասին շրջան ընող տարածախոսութիւնները:

Ռէալ Մատրիտ, որ իր յետաձգուած վերջին մրցումն ալ յաղթանակով աւարտէ, ետք բարձրացաւ 3րդ դիրք, վալենսիայի (8րդ) հիւրը պիտի ըլլայ:

Այսպիսով, այս յետաձգուած մրցումներէն ետք, 18 կազմերն ալ կատարած կ'ըլլան 25ական մրցում, բացի Ուէսթ Համէն եւ Սաութհիլթերէն, որոնք յետաձգուած մըրցում մը ունին կատարելիք իրարու դէմ, յետաձգուած 24րդ Հանգրուանէն (5 Փետրուար):

ԱՆԳԼՈՅ ԲԱԺԱԿԻ ՄՐՅԱՇԱՐՔ

Անգլիոյ ֆուտպոլի բաժակի մրցաշարքին քառորդ աւարտականի մըրցումներուն, այսօր Պոլսի կը ճակատի Չարլթընի դէմ, մինչ մնացեալ երեք ճակատումները տեղի կ'ունենան վաղը: Երկու կազմերն ալ մաս կը կազմեն Ա. դասակարգին:

Բարձրագոյն դասակարգին մաս կազմող երկու կազմեր՝ Էմբրթըն եւ Ասթոն Վիլա կը ճակատին իրարու դէմ, առաջինին դաշտին վրայ:

Ասթոն Վիլա, որ վերջին անգամ 43 տարի առաջ յաջողած էր հասնիլ աւարտական մրցումին, պիտի փորձէ դուրս չմնալ մրցաշարքէն:

Քէն: Ամենայնդէպս, եթէ անակնկալ մը չպատահի, կը կարծուի, որ այս մըրցումին յաղթականը ըլլայ Ասթոն Վիլա, որովհետեւ անիկա իր վերջին ութ հանդիպումներուն ընթացքին պարտութիւն չէ կրած Էմբրթընէն:

Կը կարծուի, որ մարզիչ Ճիանյուքա Վիալի կազմը՝ Չելսի հանգիստ մըրցում մը ունի կատարելիք, երբ հիւրերն են Բ. դասակարգին մաս կազմող Կիլինկ-հէմը:

Ա. դասակարգին մաս կազմող Թրանմիր պիտի հիւրերն են Նիւքասլը, որուն մարզիչը՝ Պոպի Ռոպսոն, երէկ մէկ տարիով երկարաձգեց իր պայմանագրութիւնը:

Ստորեւ՝ Անգլիոյ շարաթափերի մրցումներուն յայտագիրը:

●ԱՅՍՕՐ	Միտլդպոլ - Բուլքերթի (Անգլիոյ բաժակ)
●ՎԱՂԸ	Պոլսը - Չարլթըն
●ՎԱՂԸ	Լիք - Մանչեսթր Եռնայթրտ (Անգլիոյ բաժակ)
●ՎԱՂԸ	Չելսի - Կիլինկհէմ
●ՎԱՂԸ	Էմբրթըն - Ասթոն Վիլա
●ՎԱՂԸ	Թրանմիր - Նիւքասլ

ՊԱՐԵԹՊՈՒԼԻ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԱՌՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

- Յ.Մ.Ը.Մ.Ի ԱՂՋԻԿՆԵՐԸ
ՏԱՊԱԼԵՑԻՆ ՇԱՊԱՊ ՌԻԱՏԻՆ
- ԱՅՍՕՐ՝ ՌԻԱՏԻ - Յ.Մ.Ը.Մ.

Լիբանանի պաքեթպոլի աղջկանց ախոյեանութեան դարձի երկրորդ հանգրուանին, երէկ, Հ.Մ.Ը.Մ.ի աղջկանց ներկայացուցչական խումբը տապալեց Շապապ Ռիատին՝ 61-48 արդիւնքով: Մրցակիցը միակ խումբն է, որ այս եղանակին յաղթած էր Հ.Մ.Ը.Մ.ին, երթի հանգրուանին, 30 կէտի տարբերութեամբ: Հետեւաբար Հ.Մ.Ը.Մ.ի աղջիկները այս ձեռով լուծեցին իրենց վրէժը խումբէ մը, որ կը նկատուի տիտղոսին գլխաւոր թէկնածուներէն մէկը:

Կիսախաղին, Շապապ Ռիատի 35-32 արդիւնքով յառաջացած էր, սակայն մեր աղջիկները Բ. կիսախաղին դաշտ իջան շատ ակտիվ վճռական ու բարձր կորովով եւ յետ լաւ խաղարկութեան արժանացած յաղթանակին:

Այս մրցումն էտք, Հ.Մ.Ը.Մ.ի աղջիկները գրաւեցին դասաւորման պարագլուխի դիրքը՝ Շապապ Ռիատի կողքին: Այժմ անոնք երկուքն ալ ունին մէկական պարտութիւն: Ախոյեան Անդրանիկ, որ ապահովաբար ֆայնըլ ֆորի կալմէրէն մէկն է, այժմ կը գրաւէ երրորդ դիրքը:

ԱՅՍՕՐ՝ ՌԻԱՏԻ - Հ.Մ.Ը.Մ.

Տղոց ախոյեանութեան 19րդ հանգրուանին, այսօր կէսօրէ ետք ժամը 4:00ին, Ռիատիի դաշտին վրայ (Մանարա), Ռիատի կ'ընդունի Հ.Մ.Ը.Մ.ը:

Կը սպասուի, որ մեր տղաքը դաշտ իջնէն առաւելագոյնը տալու պատրաստակամութեամբ, խումբի մը դէմ, որ թէեւ այս տարի չունի վերջին տարիներու իր բարձր մակարդակը, այսուհանդերձ միշտ ալ կը նկատուի պարտուր մըրցակից մը, մասնաւոր իր դաշտին վրայ:

Հ.Մ.Ը.Մ.ի համակիրները այսօր մեծ դեր կըրնան ունենալ արձանագրուելիք արդիւնքին վրայ, դրական թէ ժխտական իմաստով հաւաքապէս: Անոնց ներկայութեան քանակէն եւ որակէն կախեալ է այդ մէկը: Մարզիկներուն իսկ վկայութեամբ, ֆանֆարին նեցուկը եւ համակիրներուն քաջալերանքը միշտ ալ դրական ազդեցութիւն ունեցած է մեր մարզիկներուն կորովին, հետեւաբար՝ շիդէրուն վրայ. իսկ պարապ թրիպիւնները բնականաբար տուած են հակառակ պատկերը:

ՔԱԼԶԻՕ

Ա. ՍԷ. ՄԻԼԱՆ - ԼԱՑԻՕ
ԳԵՐՃԱԿԱՏՈՒՄ

Իտալիոյ ֆուտպոլի ախոյեանութեան (Քալչիօ) 22րդ հանգրուանին, Միլանի մէջ տեղի պիտի ունենայ գերձակատում մը՝ 3րդ դիրքը գրաւող Ա. Սէ. Միլանի եւ երկրորդ դիրքին վրայ գտնուող Լացիօ Ռոմայի միջեւ: Հետաքրքրական է Լացիօյի վիճակը: Անիկա եթէ պարտուի, իր դիրքը կը գիշի մրցակիցին, իսկ եթէ յաղթէ, եւ եթէ Եռվենթուս հաւասարութիւն մը արձանագրէ Վենետիկի մէջ, կը վերագրաւէ պարագլուխի դիրքը:

Լացիօյի եւ Միլանի երթի մրցումը, Հոռոմ մէջ, եղած էր եղանակի մեծագոյն հանդիպումներէն մէկը եւ աւարտած էր 4-4 հաւասարութեամբ: Ա. Սէ. Միլանի աստղերէն՝ ուղեւորացի Անտրէյ Շեւչենքօ, հեթրիք մը իրագործած էր:

Լացիօյի յետապահ Սինիսա Միհայլովիչ եւ միջնապահ Տիեկօ Սիմէնի կազմին կատարուած են, մինչ Ճիուզեփէ Ֆաւալլի եւ Մաթիաս Ալմէյտա կրնան բացակայիլ, որովհետեւ վիրաւոր են: Ա. Սէ. Միլան, սակայն, դաշտ պիտի ներկայանայ ամբողջական կազմով:

Այլ տաք մրցում մըն է Ա. Էս. Ռոմա - Ֆիորենթինա ճակատումը: Հոռոմի կազմը կը գրաւէ չորրորդ դիրքը, իսկ Ֆիորենցիէ (Ֆլորանս) խումբը՝ 8րդ: Ռոմա դաշտ պիտի իջնէ գլխաւոր աստղի մը՝ Ֆրանչեսքօ Թոթթի (կախակաշուած) բացակայութեան: Մարզիչ Ֆապիօ Քափելլօ զայն պիտի փոխարինէ ճափոնցի Հիտեթոշի Նաթալանով:

Պարագլուխի կազմը՝ Եռվէ, պիտի այցելէ Վենետիկ եւ պիտի ճակատի տեղւոյն կազմին՝ Վենետիկի դէմ, որ կը գտնուի դասաւորման 15րդ դիրքին վրայ:

Վենետիկ 38 տարիէ ի վեր չէ յաղթած Եռվենթուսի: Ինթէր Միլան հիւրը պիտի ըլլայ Փիաչենցայի: Ինթէր կը գրաւէ հինգերորդ դիրքը, իսկ մրցակիցը կը գտնուի դասաւորման վերջին դիրքին վրայ: Ինթէրի շարքերը կը վերադառնան չիլիցի աստղ Իվան Սամորանօ, մէկ ամիս բացակայութենէ ետք (վիրաւոր):

Ստորեւ՝ 22րդ Հանգրուանի յայտագիրը:

●ԱՅՍՕՐ	Ռեհիմա - Փետրուիա
●ԱՅՍՕՐ	Ա. Էս. Ռոմա - Ֆիորենցիին

●ՎԱՂԸ	Ուտինեգէ - Պարի
●ՎԱՂԸ	Լեչէ - Պոլոնիա
●ՎԱՂԸ	Թորինօ - Քալիարի
●ՎԱՂԸ	Փիաչենցա - Ինթէր Միլան
●ՎԱՂԸ	Վենետիկ - Եռվենթուս
●ՎԱՂԸ	Ա. Սէ. Միլան - Լացիօ
●ՎԱՂԸ	Վերոնա - Փարմա

ՄԻԱՅԵԱԼ ԵՄԵՐԱԿԱՆ ՄԵԶ

ԱԼԻԵՒ ԵՎՔԻ ՎԻՐԱԲՈՒԺԱԿԱՆ
ԳՈՐԾՈՂՈՒԹԵԱՆ
ԵՆԹԱՐԿՈՒԵՑԱԻ

ՊԱՔՈՒ, 18 (ՌՈՑԹԸՐԶ). - Ագրայճանի նախագահ Հայտարար Ալիև Միացեալ Նահանգներ այցելութեան ընթացքին ենթարկուած է աչքի փորաբուժութեան:

«Նախագահ Ալիև ձոն Հոփքինգ բժշկական կեդրոնի դարմանատան մէջ Հինգշաբթի օր ականաքողի (քաթա-րաքթ) փորաբուժութեան ենթարկուեցաւ», յայտարարեց Ագրայճանի պատկերասփիւռի կայանին խօսնակներէն մէկը:

Ագրայճանի առողջապահութեան նախարար Ալի ին-սանով յայտնեց, որ փորաբուժութիւնը նախապէս ծրագրուած չէր:

Ապրիլ 1999ին նախագահ Ալիև ենթարկուած էր սրբ-տի փորաբուժութեան մը: Կրնախտեանուի, որ այցելու-թեան ընթացքին Ալիև սրտի քննութիւններու ենթար-կուի:

ԸՍՏ ՄԻՋԵԿԵՆ ԶԱՄԱՆԱՐԱՆԻ
ԳԻՏՆԱԿԱՆ ՆԵՐՈՒՆ

2007 ԴԱՐԸ ԵՂԱԾ Է
ԱՄԵՆԵՆ ՏԱՔ ԴԱՐԸ

20րդ դարը աւելի քան 500 տարիներու ամէնէն տաք դարը եղած է, ըստ Միչիկըն համալսարանի գիտնականներու: Անոնք կ'ըսեն, թէ երկրագունդի ջերմաստիճաննե-րը 1500ական թուականներէն ի վեր շուրջ մէկ աստիճան սեւտիւս աճ արձանագրած են: Հիւսիսային կիսագունդին մէջ այս աճը աւելի եւս արագ եղած է, 1,1 աստիճան սե-ւտիւս անցնող 500 տարիներուն եւ 0,6 աս-տիճան սեւտիւս առանձին 20րդ դարուն:

Գիտնականներու նորագոյն ուսումնա-սիրութեան մասին տեղեկագիր մը լոյս տե-ւած է «Նէյշըր» թերթի վերջին թիւին մէջ:

Անցնող քանի մը տարիներու ուսումնա-սիրութեանց մեծամասնութիւնը ցոյց տուած է, թէ 20րդ դարը «շատ անբնական» ջերմաս-տիճաններ արձանագրած է:

Միչիկընի գիտնականներու ուսումնա-սիրութիւնը ցոյց տուած է, թէ 20րդ դարը ամէ-նէն ջերմը եւ ամէնէն աւելի փոփոխութիւն-ներ արձանագրած դարը եղած է:

(ՌՈՑԹԸՐԶ)

ԻՍՐԱՅԷԼԻ ԳԷՄ...

Շարունակում 2րդ էջէն

Բանակային եւ ոստիկան ուժեր փակեցին Վէրտէօն տանող ճամբարներ: Անոնք արցունքաբեր ռումբերով փորձեցին ետ մղել շուրջ երեք հազար ցուարարները, որոնք փորձեցին խուժել կայանի գրասենեակներէն ներս:

Ցուցարարները ապա ուղղուեցան վարչապետ Սելիմ Հրսի բնակարանը: Հրս մօտեցաւ ցուցարարներուն եւ անոնց ուղղած իր խօսքին մէջ ըսաւ, որ կանաքաբու-թիւնը եւ ժողովուրդը կը գտնուին նոյն խրամատին մէջ:

ՌԻՍԱՆՈՂԱԿԱՆ ԱՅԼ ՑՈՅՑԵՐ

Լիբանանեան Համալսարանի իրաւաբանութեան եւ քաղաքական գիտութեանց Պեքաայի մասնաճիւղի ու-սանողները բաժանմունքի չէնքի չըջափակէն ներս կա-տարեցին ցոյց մը, որուն ընթացքին անոնք այրեցին մամբրիկեան եւ խորանային դրոշները:

Ուսանողները բողոքի եւ դատաւարտումի տարբեր արտայայտութիւններ ունեցան բազմաթիւ չըջաներու եւ Համալսարաններու մէջ:

ԵՍԶՈՒԱՅԻ ԿԵԴՐՈՆԱՏԵՂԻՒՆ ԱՌՁԵՒ

Աշխատաւորական Ընդհանուր Համադաշնակցու-թեան կազմակերպութեամբ, երկկ Պարպիրէն մինչեւ Էքսթուայի կեդրոնատեղի ցոյց մը կատարուեցաւ, բողո-քելու համար Լիբանանի աւնչութեամբ Միացեալ Նա-հանգներու քաղաքականութեան դէմ:

Ցույցին մասնակցեցան երեսփոխաններ, կուսակցա-կան եւ սենտիքայական անձնաւորութիւններ: Ցուցա-րարները բարձրացուցին խորանային եւ Ուաշինկթընի դէմ դատաւարտումի խօսքեր կողմ պատանդներ:

Համադաշնակցութեան նախագահ Էլիաս Ապու Ռըզք ցույցին ընթացքին արտասանեց խօսք մը, որուն մէջ ըսաւ, թէ ցույցին նպատակն էր պաշտպանել, թէ ըրողը իրանեացիները միահամուռ կերպով կը բողոքեն խորա-յնչեան բռնադատումի եւ յարձակումի դէմ, եւ միա-կամ կը կանգնին դիմադրութեան Հետ մինչեւ հայրենի հողի ազատագրում, որովհետեւ այսպէս կը պաշտպան-ւի ազգային արժանապատուութիւններն ու իրաւունք-ները:

Ռըզք նաեւ վստահեցուց, որ Լիբանան ունի անընկ-ճելի կամք եւ կատարեալ պատրաստակամութիւն՝ դէմ դնելու խորանային բռնատիրութեան:

«Ռոյթըրզ» լրատու գործակալութիւնը հաղորդեց, որ տասը հազարի հաննդ ցուցարարները քայլարշաւը կատարեցին բանակի եւ ներքին ապահովութեան ուժե-րու հակողութեան տակ: Ուժերը փշաթելելու եւ անցար-գելներ հաստատեցին Էքսթուայի կեդրոնատեղիին շուրջ, որուն շէնքին մէջ գործող անձնակազմին մեծ մասը աշխատավայրէն արձակուած էր արդէն:

● **ԼԻԲԱՆԱՆՑԻ** օդաչուները երկէ յետմիջօրէին ժամը 1:00էն 3:00 կատարեցին գործողով մը, իբրեւ գորակ-ցութիւն Աշխատաւորական Համադաշնակցութեան կազմակերպած քայլարշաւին:

ՃԱՏՐԱԿԻ ԽՆԳԻՐԻՆԼՈՒԾՈՒՄԸ

1. Գe4 b5 [եթէ 1... Գe1 2. Չd1#; 1... Գg3 2. Մf3#]
2. Գf5# =

ԿԻՊՐՈՍԻ ՏԱԳՆԱԴՈՒՆ ԼՈՒԾՄԱՆ
ՅՈՅՍԵՐԸ ՎԵՐԱԿԵՆԴԱՆԱՑԱԾ ԵՆ

ԿՐՈՒ ՓԸՓԸՆՏԵՐՈՒ

Յունաստանի ար-տաքին գործոց նախա-րար ձորձ Փափանդեու Հինգշաբթի օր յայտ-նած է, թէ Ե. Միութեան կողմէ վերջերս կայա-ցած որոշումը, ինչ կը վերաբերի Թուրքիան անդամակցութեան թեկնածու դարձնելու հարցին, Կիպրոսի բա-ժանման տասնամեակ-ներու հարցի լուծման գծով յոյները վերաիւր-րաւած է:

Թուրքիոյ Եւրոպայի մաս կապւելու հաւա-նականութիւնը Կիպ-րոսի լուծման ծիր մը կը կապմէ, ըսած է Փա-փանդեու Սթէյքի մէջ կապակերպուած մամ-լոյ առուլիս մը ընթաց-քին: Ան դիտել տուած էր կու երկիրները

է, որ Ե. Միութիւնը Կիպրոսի հարցին եւ յոյներուրը յարաբե-րութեանց գծով պայ-մաններ դրած է: «Թուրքիոյ Ե. Միու-թեան թեկնածութիւնը կը ստեղծէ այնպիսի աշխուժ գործընթաց մը, որ հարցերու լուծման առիթ կու տայ», ըսած է ան:

Յունաստան Դեկ-տեմբերի Հելսինքիի գ ռ ա ս տ ի ճ ա ն ի ն Թուրքիոյ անդամակ-ցութեան դէմ իր առար-կութիւնները ջնջած էր եւ կանաչ լոյս տուած էր Թուրքիոյ Ե. Միու-թեան անդամակցու-թեան թեկնածու դառ-նալու:

Փափանդեու շեշ-տած է, որ յառաջիկայ քայլը պետք է ըլլայ կնքուած համաձայնա-գիրներու գործադրու-թիւնը, փոխադարձ վրա-տախութեան միջոցնե-րու ընդլայնումը եւ Ե. Միութեան ծիրէն ներս յարաբերութեանց յա-ւելեալ բարելաւումը:

(ՌՈՑԹԸՐԶ)

ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՀՈՂԸ...

Շարունակում Ա. Էջէն



Երեսփոխան Տէտէեան ճախագահ Լահուտի մօտ:

ՋՈՒԵՅԹԵԱՆ
ՊԵՏՈՒԹԻՒՆԱԿԱՆ ԵՐԵՐ

Քուէլթեան խորհրդա-րանական պատուիրակու-թիւն մը երկէ այցելեց նա-խագահ Գօր. Էմիլ Լահու-տի, որ հանդիպումին ըն-թացքին հաւաստեց, թէ Լի-

բանանի հանդէպ Քուէլթի ժողովրդային եւ պետա-կան գորակցութիւնը անակնկալ նորութիւն մը չէ, այլ արտայայտութիւնը անոնց անկեղծ գորակցու-

թեան: Պատուիրակութիւնը նախագահին փոխանցեց Քուէլթի ընդվզումն ու բո-ղոքը Լիբանանի քաղաքա-յին կառուցներուն վրայ խորանային յարձակում-ներուն դէմ:

Պատուիրակութիւնը

ապա մամլոյ սենտիքայի կեդրոնատեղիին մէջ տուած իր մամլոյ առուլ-սին մէջ յայտարարեց, թէ խորանային վերջին յար-ձակումին պատճառած վնասներուն ծանօթանա-լու իր առաքելութեանն է:

Ետք մօտ օրէն Լիբանան պիտի ժամանէ քուէլթի մասնագէտներու խմբակ մը, ճշդելու համար անհր-ժեշտ օժանդակութիւն-ները:

ԴԻԴԱՆԱԳԻՏԱԿԱՆ ԸՆԴՈՐՈՂԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒՆ...

Շարունակում 2րդ էջէն

Կալընուէն նաեւ ըսաւ, որ անգլիացի ժողովուրդը շատ մտաւորաբար կը շարունակէ Լիբա-նանի դէմ իսրայելեան յա-ճախակի այս վայրագու-թիւնները, Կորս կարելի չէ արդարացնել:

ԱՅԼ ԳԻԴԱՆԱԳԻՏՆԵՐ

Վարչապետը երկէ նաեւ

ընդունեց ծափոնի դեսպան Մասաշիթո Հորեկուշիի եւ Չեխիոյ դեսպան Էմա Ֆիլի-պիի այցելութիւնները: Ֆիլիպինայաւարտեց, թէ Հըսի ներկայացուցած է Չեխիոյ արտաքին գործոց նախարարութեան հաղոր-դագրութիւնը, որ Լիբանա-նի մէջ վայրագութեանց գծով մտահոգութիւն յայտ-

նելով, կը հաստատէ, թէ լի-բանանեան ու սուրիական առանցքներուն վրայ բա-նակցութեանց վերսկսումը նպաստաւոր պիտի ըլլայ հարաւային Լիբանանի մէջ կացութեան հանդարտեց-ման:

Ֆիլիպինաւ Ռե Չեխիա մտահոգ է ոչ միայն հարա-ւի մէջ լարուած վիճակին համար, այլ նաեւ որովհե-տեւ այդ վիճակը Լիբանա-նի կողքին նաեւ գէշ անդ-րադարձ կ'ունենայ անորոշ շրջանի կայունութեան վրայ:

ԱՅԼ ՀԱՆԳԻՊՈՒՄՆԵՐ

Հըս երկէ նաեւ ընդունեց ներքին ապահովութեան ուժերու ընդհանուր տնո-րէն Կօր. Ապուլ Քարիմ Խա-րախիմ ու Ընկերային Ապահովութեան Ազգային Մատուցվարիչ Խորհուրդի նախագահ Մորիս Ապու Նատերը, ընդհանուր տնո-րէն Խալիլ Մամուր եւ նախ-կին դեսպան Ռիստ Թապ-պարան:

DROP 8 Boxing

Costume

Jacket

Pantalon

Chemise

325\$

300\$

240\$

220\$

160\$

150\$

90\$

85\$

40\$

40\$

40\$

40\$

165\$

125\$

85\$

90\$

50\$

40\$

40\$

35\$

20\$

20\$

15\$

ZALKA CITE MOUSSA 1re ETAGE

ԽԱՉԲԱՌ ԹԻԻ 4496
Պատրաստեց՝ Տ. Մ. ԱՐԱԶԱՐԵԱՆ

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

ՀՈՐԻԶՈՆԱԿԱՆ	ՈՒՂԱԶԱՅԵԱՑ
1. շրջաքաղաք – Հա-մասարած Բաղդ:	1. Գաւարս, դեղին կորիկ – Ֆրանսիական օրաթերք:
2. Ռուբէն Ռրերեանի երկերէն – Հնարք, ստեղծում:	2. Հարցական դերանուն – Չայնական գիրք – Բնութ-նաբան:
3. Անճախական նամակա-տուփ:	3. Կապան Բաղդաճի նախ-կին անուանումը – Արցախի կնակալներէն:
4. Գազանի բերան – Հասկիւր – Կրկնուած բա-ղաձայններ:	4. Հակառակորդ – Խօսքի մասերէն:
5. Մոռոնդի – Անճուր	5. Կնկարական սնկոյ-նիք – Հայաստանի գետերէն:
6. Մաքրողական տերեւ – ճերմակ բոյս – Այրուրեմէն:	6. Խալիֆայական կու-սակալ – Մանգոլի կոր:
7. Նեղուղի – Երկու հո-գիով գործածելի մեծ սղոց:	7. Տէր եւ տիկին – Գրա-բար՝ ուր:
8. Ողբ, լաց – Դանկըն:	8. Արքուն – Անվերջ՝ յոր-պոր:
9. Տղամարդու վերաբեր-եալ – Եղիպական տա-ւած:	9. Թմնճր մրուր – Կա-րուրայ:
10. Երկնատուր սնունդ – Տիգրան Օսանի գրչաւու-նը:	10. Հեղեղաստատ, յոր-դառն:
11. Տասնուոր քիւ – Մա-կալիդ:	11. Իրիւրայւորդ տուրք – Տարբերութիւն – Կարմիր կերպ:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Խ	Ո	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ
2	Ո	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
3	Կ	Ո	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ
4	Լ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
5	Լ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
6	Լ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
7	Գ	Ո	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ
8	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ
9	Ո	Ր	Ա	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
10	Լ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս
11	Լ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս	Դ	Ս

ԹԻԻ 4495

ԽԱՉԲԱՌԻՆ

ԼՈՒԾՈՒՄԸ

ՍԱԿԱՐԱՆ

Պէտքերի սակարանին մէջ օտար դրամանի-շերու փակման սակագինները հետեւեալներն էին երկ.

Սուրիական բողոքակի	33,43 - 36,45 լ.ն.
Իրաքեան տիւար	50,00 - 51,00 լ.ն.
Պահրէյեան տիւար	3996,70 - 3998,81 լ.ն.
Քուէլթեան տիւար	4950,95 - 4952,29 լ.ն.
Յորդանանեան տիւար	2119,54 - 2121,58 լ.ն.
Ա. Մ. Էմիլիութեանց տիւրամ	408,92 - 410,97 լ.ն.
Սեւտական ոխալ	400,10 - 402,10 լ.ն.
Օմանեան ոխալ	3935,82 - 3938,86 լ.ն.
Քաթարեան ոխալ	412,94 - 414,96 լ.ն.
Եգիպտական կիլի	438,18 - 440,22 լ.ն.
Անգլիական սթրիլին	2420,70 - 2422,50 լ.ն.
Գերմանական մարք	757,65 - 759,49 լ.ն.
Հոլանտական ֆլորէն	671,16 - 673,75 լ.ն.
Ֆրանսական ֆրանք	224,17 - 226,75 լ.ն.
Ջուրիքիական ֆրանք	924,25 - 926,30 լ.ն.
Պելիքիական ֆրանք	35,12 - 37,09 լ.ն.
Դանիական քուրոն	230,21 - 250,10 լ.ն.
Շուեդական քուրոն	172,44 - 174,46 լ.ն.
Սլոակական փէգրա	8,78 - 9,83 լ.ն.
Թրքական լիրա	0,0365 - 0,0370 լ.ն.
Իտիլական փաուր	2576,47 - 2578,49 լ.ն.
Իտալական հազար լիր	741,68 - 743,78 լ.ն.
Ճափոնական հազար Էեն	13062 - 13064 լ.ն.
Ա. փրիլեան հազար ֆրանք	2450 - 2452,00 լ.ն.
Ամերիկեան տոլար	1501,00 - 1514,00 լ.ն.
Քանադական տոլար	1038,11 - 1040,86 լ.ն.
Աւստրալիական տոլար	950,30 - 952,41 լ.ն.
Եւրօ	1483,91 - 1485,93 լ.ն.

● ՈՍԿԻ

Անգլիական մէկ ոսկի	85,000 - 90,000 լ.ն.
Իրանեան մէկ ոսկի	85,000 - 90,000 լ.ն.
Օմանեան մէկ ոսկի	75,000 - 80,000 լ.ն.
Մեքսիքական փէսոս	555,000 - 565,000 լ.ն.
Մէկ քիլոկրամ	
ժող. ոսկի	14,750,000 - 15,525,000 լ.ն.
Մէկ օնս ոսկի	300,115 - 302,13 Տ
Մէկ օնս արծաթ	5,21 Տ - 5,23 Տ

ՍԱԿՏԵՐԻ ԲԱՃՆԵԾՈՒՂԹԵՐ

Գինի Ա. ճշդում Գինի Բ